



№ 4(21)

Студзень 2004 года

Краязнаўчая газета



У нумары:

Пачынаецца IV этап Усебеларускай турысцка-краязнаўчай экспедыцыі навучэнцаў «Наш край» –

стар. 1 – 2

Анатолію Грыцкевічу – прысвячаецца –

стар. 3

140 гадоў Ракаўскай школе: створым тут ліцэй! –

стар. 4

Хадзем спасцігаць родны край!



Глыбокапаважаны Анатоль Пятровіч ГРЫЦКЕВІЧ!

Вы – унікальная асоба ў нашай навуцы і культуры. Атрымалі вышэйшую адукацыю, каб быць лекарам, лячыць людзей, пасля вырашылі здабыць іншую асвету, каб знайсці паразуменне з людзьмі розных краін на іх роднай мове.

Ды сталася так, што Вы, Анатоль Пятровіч, і свае веды па медыцыне, замежных мовах, і свае прыродныя розум і душу прысвяцілі гісторыі Беларусі. Мала сказаць – прысвяцілі, Вы – сёння ў гэтай справе адзін з самых галоўных аўтарытэтаў, бо Ваша слова – узровень, вышыня думкі, поглядаў, ацэнкі, умення самому сказаць і паслухаць іншых дзеля Яе Вялікасці Ісціны.

Слыннага гісторыка, члена рэдкалегіі цёпла і шчыра віншую з 75-годдзем, жадаем добрага здароўя, настрою і новага важнага слова Гісторыка! Мы – за Вас і з Вамі.

«Краязнаўчая газета»

Экспедыцыя «Наш край»

Новы, чацвёрты этап

Як вядома, дзеля больш глыбокага вывучэння падлеткамі і юнакамі роднай прыроды, гісторыі і культуры Беларусі ў 1992 годзе Міністэрства адукацыі наладзіла Усебеларускую турысцка-краязнаўчую экспедыцыю навучэнцаў «Наш край». Да 2003 года былі праведзены яе I, II і III этапы.

У ходзе гэтых паэтапных экспедыцый навучэнцы шырай далучыліся да краязнаўчага руху. Пад кіраўніцтвам настаўнікаў, навукоўцаў, музейных работнікаў, грамадскіх аб'яднанняў і пры спрыянні перыядычных выданняў былі наладжаны паспяховыя даследаванні і папулярызацыя прыроднай і культурна-гістарычнай спадчыны з усіх куткоў Беларусі. Пасля ў навучальных калектывах, музеях, гуртках пазашкольных устаноў і аб'яднанняў гэтая работа аналізавалася, а на аснове аналізу намачаліся новыя накірункі. За гэты час павольшала колькасць музеяў у адукацыйных установах і, галоўнае, яны пачалі стварацца з новым падыходам, з нападуненнем рэгіянальнай гісторыка-культурнай спадчыны (пра некаторыя такія музеі, як у Дзераўнянскай СШ Стаўбцоўскага, Эйсманаўскай базавай школы Бялыніцкага раёнаў, наша газета пісала летась).

Сёлета загадам Міністэрства адукацыі Рэспублікі Беларусь ад 9 студзеня было прынята рашэнне правесці IV этап Усебеларускай турысцка-краязнаўчай экспедыцыі навучэнцаў «Наш край» з 1 студзеня 2004 года па 31 снежня 2006 года, дзеля чаго былі зацверджаны асновы гэтага эта-

пу, яго план правядзення масавых мерапрыемстваў, утвораны Цэнтральны Савет па каардынацыі дзеянняў.

Цэнтральны Савет Усебеларускай турысцка-краязнаўчай экспедыцыі навучэнцаў «Наш край» нядаўна правёў сваё першае пасяджэнне. Адкрыў яго Г. А. Бутрым – ягоны старшыня, начальнік Галоўнага ўпраўлення сацыяльнай і выхаваўчай работы Міністэрства адукацыі Рэспублікі Беларусь, які пазнаёміў членаў Савета і запрошаных з гісторыі руху і яго новымі задачамі.

Удзельнікам пасяджэння павітаў старшыня ГА «Беларускі фонд культуры» У. А. Гілеп, падкрэсліўшы, што ў БФК і Міністэрства адукацыі Рэспублікі Беларусь шмат было, ёсць і будзе адных клопатаў, сумеснай работы па належным захаванні нашай багатай прыроднай і гісторыка-культурнай спадчыны, услаўленні яркіх асоб нашай Бацькаўшчыны, расказаў пра планы БФК на 2004 год.

Пра вопыт, вынікі III этапу вышэйназванай экспедыцыі разважалі С. С. Мітраховіч – намеснік старшыні Цэнтральнага Савета, дырэктар Рэспубліканскага цэнтра турызму і краязнаўства навучэнскай моладзі, С. В. Гатоўка – метадыст аддзела турысцка-краязнаўчай работы Мінскага абласнога навучна-метадычнага кабінета, І. М. Ігнатава – загадчык аддзела краязнаўства і пошукавай работы Магілёўскага абласнога цэнтра фізічнага выхавання і спорту навучэнцаў і студэнтаў упраўлення адукацыі аблвыканкама, В. А. Ермалёнак –

настаўнік СШ № 3 г. Мёры. Хоць у іх выступленнях прагучалі і асобныя заўвагі, парады, але ўсе выступоўцы зазначылі вялікую духоўную каштоўнасць экспедыцыі «Наш край» у справе выхавання годных грамадзян нашай краіны, будучых яе работнікаў, дзеячаў навукі і культуры, упраўленцаў.

Член Цэнтральнага Савета, пісьменнік, намеснік галоўнага рэдактара «Краязнаўчай газеты» Генрых Далідовіч у сваім выступленні спыніў сваю ўвагу на вялікім значэнні ўсебаковага асветлення краязнаўчай работы навучэнцаў, лепшых яе вынікаў у перыядычным друку, на важнасці ў гэтай справе пашырэння і паліплення вучнёўскіх ведаў па беларускай мове і літаратуры. У прыватнасці, ён рашуча не пагадзіўся, што цяпер экзамены ў школе па беларускай і рускай мовах праводзяцца па выбары яшчэ не зусім свядомых юных грамадзян. Экзамены, падкрэсліў выступоўца, павінны праводзіцца абавязкова па дзвюх цяперашніх дзяржаўных мовах, каб яны абедзве былі належна забяспечаны на дзяржаўным узроўні, дзеля чаго зусім не шкодзіла б прыняццё прэзідэнцкі дэкрэт аб належным забеспячэнні дзяржаўнасці беларускай мовы ў Рэспубліцы Беларусь.

Пры падвядзенні вынікаў першага пасяджэння Цэнтральнага Савета было адзінадушна ўхвалена, што адным з першых сёлетніх указаў Прэзідэнта Рэспублікі Беларусь быў указ пра аднаўленне беларускай часткі Аўгустоўскага канала, а першы загад міністра адукацыі Рэспублікі Беларусь датычны менавіта правядзення новага этапу Усебеларускай турысцка-краязнаўчай экспедыцыі навучэнцаў «Наш край» – гэта значыць тых рэчаў, якія вядуць нас у цывілізаваны свет.

«КГ» чакае ад чытачоў паводна правядзення новага этапу экспедыцыі, матэрыялаў па ёй.

ЗАЦВЕРДЖАНА
Загад Міністэрства адукацыі
Рэспублікі Беларусь
9 студзеня 2004 г. № 1

Канцэптуальныя асновы IV этапу Усебеларускай турысцка-краязнаўчай экспедыцыі навучэнцаў «Наш край»

Глава 1. АГУЛЬНЫЯ ПАЛАЗЖЭННІ

1. Турысцка-краязнаўчая дзейнасць мае ўстойлівыя прынцыпы і метадыку ў рамках вучэбна-выхаваўчага працэсу, з'яўляецца традыцыйным і эфектыўным сродкам народнай педагогікі, важным фактарам у ідэйна-выхаваўчай рабоце. Канцэпцыяй выхавання дзяцей і навучэнскай моладзі Рэспублікі Беларусь закладзены асноўныя прынцыпы арганізацыі вучэбнай, навуковай і грамадска-карыснай дзейнасці юных краязнаўцаў. Гэта прынцыпы прырода- і культурнаадпаведнасці, навуковасці, варыяцыйнасці дзейнасці, талерантнасці, эстэтызацыі, адкрытасці выхаваўчых сістэм і сувязі выхавання з жыццём.

2. Усебеларуская турысцка-краязнаўчая экспедыцыя навучэнцаў «Наш край» (далей – Экспедыцыя) – доўгатэрміновая рэспубліканская акцыя навучэнцаў па даследаванні і папулярызацыі рэгіянальнай культурна-гістарычнай і прыроднай спадчыны.

3. Экспедыцыя праводзіцца з мэтай усебаковага вывучэння свайго рэгіёну і далейшага ўдасканалення турысцка-краязнаўчай работы сярод навучэнцаў. Асноўнай выхаваўчай задачай Экспедыцыі з'яўляецца фарміраванне маральных і эстэтычных поглядаў навучэнцаў, іх гістарычнай свядомасці і грамадзянска-патрыятычных пачуццяў сродкамі турызму, краязнаўства і культурна-асветніцкай дзейнасці.

4. Удзельнікамі Экспедыцыі з'яўляюцца навучэнцы, турысцка-краязнаўчыя гурткі, пошукавыя групы, саветы музеяў, клубы і іншыя дзіцяча-юнацкія аб'яднанні. Яны вядуць даследчую працу адпаведна сваім інтарэсам і выбранаму накірунку экспедыцыйнай дзейнасці.

5. У рамках краязнаўчай дзейнасці па накірунках Экспедыцыі ўстанаўліваюцца цесныя і доўгатэрміновыя сувязі з навуковымі і іншымі дзяржаўнымі арганізацыямі, творчымі саюзамі і іншымі грамадскімі аб'яднаннямі, выкарыстоўваюцца іх навукова-метадычныя, матэрыяльныя і творчыя магчымасці.

6. Асновай экспедыцыйнай работы з'яўляецца выкананне грамадска-карысных заданняў, накіраваных на адкрыццё малавядомых альбо малавывучаных падзей і фактаў гісторыі, геаграфіі, этнаграфіі, археалогіі, фальклору, помнікаў мастацкай культуры краю, забытых імёнаў славытых землякоў, аднаўленне механізмаў пераемнасці мясцовых культурных традыцый.

7. Экспедыцыя праводзіцца паэтапава, вынікі падвядзення перыядычна ў адпаведнасці з планам правядзення масавых мерапрыемстваў Экспедыцыі.

8. З 1 студзеня 2004 г. па 31 снежня 2006 г. абвешчаецца правядзенне IV этапу Экспедыцыі.

9. Правядзенне чарговага этапу Экспедыцыі павінна садзейнічаць развіццю і далейшаму пашырэнню краязнаўчага руху сярод навучэнцаў, выпрацоўцы канкрэтных рэгіянальных праграм, праектаў і заданняў, вызначэнню актуальных праблем для даследавання, дасягненню канкрэтных вынікаў сваёй дзейнасці на мясцовым і рэгіянальным узроўнях.

(Працяг на стар. 2.)



Аб выніках III этапа Усебеларускай турыска-краязнаўчай экспедыцыі навучэнцаў «Наш край»

Цэнтральным Саветам Усебеларускай турыска-краязнаўчай экспедыцыі навучэнцаў «Наш край» падведзены вынікі III этапу экспедыцыі. Аналіз дзейнасці ўстаноў адукацыі па рэалізацыі мэтавых праграм III этапу экспедыцыі сведчыць аб пашырэнні краязнаўчага руху, павышэнні эфектыўнасці выхаваўчай і ідэалагічнай работы сярод навучэнскай моладзі. За гэты час у навучэнцаў склаліся больш трывалыя веды аб грамадстве, узрасла цікавасць да вывучэння роднага краю.

Удзельнікі III этапу экспедыцыі даследавалі непасрэдна тэрыторыю сваёй мясцовасці, з якой звязаны сваім нараджэннем, гісторыю, культуру і прыроду роднага краю. Вынікам працы юных краязнаўцаў стала распрацоўка турыска-краязнаўчых маршрутаў свайго краю, складанне летапісаў родных мясцін, тапанімічных карт і слоўнікаў і г.д. Дзякуючы пошукавай і даследчай дзейнасці настаўнікаў і навучэнцаў адкрыліся малавядомыя старонкі жыццця і твораў спадчыны знакамітых людзей, якія нарадзіліся і жылі на Беларусі, зрабілі значны ўклад у эканоміку, навуку і культуру народа. Ушаноўваліся мемарыяльныя мясціны, добраўпарадкаваліся помнікі, афармляліся экспазіцыі музеяў, прысвечаныя славы тым землякам, даследавалася духоўная і матэрыяльная культура жыхароў рэгіёну.

Як сведчыць аналіз работы, краязнаўства ў рэгіёнах Беларусі развівалася дынамічна і быў створаны трывалы падмурак для далейшага развіцця краязнаўства ў наву-

чальных установах рэспублікі. Падчас правядзення III этапу Усебеларускай турыска-краязнаўчай экспедыцыі навучэнцаў «Наш край» пачала складвацца адпаведная сістэма краязнаўчай працы на ўсіх узроўнях, якая ўключае даследчую дзейнасць настаўнікаў і навучэнцаў, правядзенне рэгіянальных краязнаўчых акцый, разнастайныя формы супрацоўніцтва з установамі культуры, грамадскімі арганізацыямі, мясцовай адміністрацыяй.

На ўзроўні сумеснага рашэння калегіі ўпраўлення адукацыі і культуры абласных канкама ў Гродзенскай вобласці з мэтай даследавання культурна-гістарычнай і прыроднай спадчыны Прыняманскага краю праведзены краязнаўчы конкурс «Галасы гісторыі». Ён стаў прыкладам эфектыўнага супрацоўніцтва навучэнцаў, настаўнікаў, супрацоўнікаў музеяў, архіваў, бібліятэк, вядомых краязнаўцаў у рамках экспедыцыйнай дзейнасці. Падчас правядзення конкурсу былі арганізаваны краязнаўчы даследаванні ў большасці навучальных і пазашкольных устаноў вобласці.

У рамках рэгіянальнай праграмы «Наш край Прыдняпроўскі», якая дзейнічае ў Магілёўскай вобласці, складалася эфектыўная сістэма кантролю экспедыцыйнай дзейнасці, наладжана метадычнае забеспячэнне ваенна-патрыятычнай пошукавай работы. У 12-ці раёнах вобласці складзены вучэбныя праграмы па рэгіянальным краязнаўстве. Узорнай можна лічыць факультатывную праграму па краязнаўстве, якая дзейнічае ў навучальна-выхаваўчых установах Аршан-

скага раёна і г. Оршы Віцебскай вобласці. Экспедыцыйнымі групамі Віцебскай вобласці дасягнуты значныя вынікі ў пошукавай дзейнасці і вывучэнні старонак ваеннай гісторыі, захоўваюцца традыцыі ўшанавання памяці ахвяр фашызму. Высокі ўзровень навукова-даследчай дзейнасці навучэнцаў вобласці па ўсіх накірунках экспедыцыі пацвердзіла рэспубліканская канферэнцыя юных краязнаўцаў у маі 2003 года.

Вынікова працуюць юныя краязнаўцы Мінскай вобласці. Імі назапашаны багаты матэрыял па літаратурным краязнаўстве, мясцовым фальклору і этнаграфіі. Плённа працавалі па мэтавых праграмах III этапу экспедыцыі навучэнцы Брэсцкай, Гомельскай абласцей і г. Мінска.

Цэнтральны Савет Усебеларускай турыска-краязнаўчай экспедыцыі навучэнцаў «Наш край» адзначае лепшыя экспедыцыйныя групы рэспублікі, якія працавалі ў рамках мэтавых праграм III этапу.

«Летапісанне родных мясцін»

1. СШ № 1 г. Паставы Віцебскай вобласці
2. Гімназія № 12 г. Мінска
3. СШ № 1 г. п. Карэлічы Гродзенскай вобласці
4. СШ № 90 г. Мінска
5. Стараслабадская СШ Крупскага раёна Мінскай вобласці
6. Насовіцкая СШ Добрушкага раёна Гомельскай вобласці
7. Аніскавіцкая СШ Кобрынскага раёна Брэсцкай вобласці
8. Нацыянальная гімназія г. Магілёва «Патрыёты Бацькаўшчыны»
1. ПТВ № 199 г. Скідзеля Гродзенскай вобласці
2. СШ № 120 г. Мінска
3. СШ № 2 г. Заслаўя Мінскай вобласці

4. Косаўская СШ Івацэвіцкага раёна Брэсцкай вобласці
5. Верамейская СШ Чэрыкаўскага раёна Магілёўскай вобласці
6. Ветрынская СШ Полацкага раёна Віцебскай вобласці
7. СШ № 44 г. Гомеля

«Прыродная спадчына»

1. Рэчыцкая СШ № 3 Столінскага раёна Брэсцкай вобласці
2. Расонская СШ Віцебскай вобласці
3. Сталбуніцкая СШ Веткаўскага раёна Гомельскай вобласці
4. Сялявіцкая СШ Слонімскага раёна Гродзенскай вобласці
5. СШ № 113 г. Мінска
6. Гацукіўская СШ Слуцкага раёна Мінскай вобласці
7. Быхаўская СШ № 3 Магілёўскай вобласці

«Адраджэнне культурных традыцый»

1. Лоская СШ Валожынскага раёна Мінскай вобласці
2. СШ № 173 г. Мінска
3. Сігневіцкая СШ Бярозаўскага раёна Брэсцкай вобласці
4. СШ № 4 г. Асіповічы Магілёўскай вобласці
5. Сянькоўшчынская СШ Слонімскага раёна Гродзенскай вобласці
6. Відзаская СШ Браслаўскага раёна Віцебскай вобласці
7. СШ № 5 г. Мазыра Гомельскай вобласці

Начальнік Галоўнага ўпраўлення сацыяльнай і выхаваўчай работы, старшыня Цэнтральнага Савета Усебеларускай турыска-краязнаўчай экспедыцыі навучэнцаў «Наш край»

Г. А. Бутрым

Канцэптуальныя асновы IV этапу Усебеларускай турыска-краязнаўчай экспедыцыі навучэнцаў «Наш край»

(Працяг. Пачатак на стар. 1.)

Глава 2. АРГАНІЗАЦЫЙНАЯ СТРУКТУРА

10. Арганізацыйна-метадычнае кіраўніцтва экспедыцый ажыццяўляе Міністэрства адукацыі Рэспублікі Беларусь, установа адукацыі «Рэспубліканскі цэнтр турызму і краязнаўства навучэнскай моладзі», на месцах – раённыя, гарадскія і абласныя органы адукацыі. Каардынацыя экспедыцыйнай дзейнасці навучэнцаў і педагогаў ажыццяўляецца Цэнтральным і рэгіянальнымі (першаснымі, раённымі, гарадскімі, абласнымі) Саветамі экспедыцыі, якія фарміруюцца з ліку прадстаўнікоў органаў адукацыі, вядомых педагогаў, навукоўцаў, супрацоўнікаў музейных устаноў і краязнаўцаў.

11. Абласныя і Мінскі гарадскі Саветы экспедыцыі распрацоўваюць рэгіянальныя праграмы, арганізуюць комплексныя і тэматычныя экспедыцыйныя мерапрыемствы, якія зацвярджаюцца абласнымі ўпраўленнямі і Мінскім гарадскім камітэтам адукацыі.

12. Раённымі (гарадскімі) Саветамі экспедыцыі распрацоўваюцца і рэкамендуюцца навучальным установам канкрэтныя заданні для даследаванняў з улікам мясцовых традыцый вядзення краязнаўчай работы і яе ролі ў навучальна-выхаваўчым працэсе.

13. Пасяджэнне Цэнтральнага Савета экспедыцыі, а таксама семінары-нарады адказных сакратароў абласных, Мінскага гарадскога Саветаў экспедыцыі праводзяцца штогод.

14. Вынікі работы экспедыцыйных груп па накірунках дзейнасці падводзяцца Саветамі экспедыцыі штогод на раённых, гарадскіх і абласных з'ездах, канферэнцыях, аглядах-конкурсах і г.д. Пераможцы абласных мерапрыемстваў накіроўваюцца для ўдзелу ва Усебеларускай канферэнцыі, якая праводзіцца штогод. Па заканчэнні IV этапу экспедыцыі падводзяцца агульныя вынікі дзейнасці па экспедыцыйных накірунках.

Глава 3. АРГАНІЗАЦЫЯ ТУРЫСЦКА-КРАЯЗНАЎЧАЙ ДЗЕЙНАСЦІ

15. Турыска-краязнаўчая дзейнасць у рамках экспедыцыі прадугледжвае пошукава-даследчую, асветніцкую і грамадска-карысную працу:

15.1. Пошукава-даследчая праца вядзецца комплексна і сістэмна, павінна мець паслядоўны характар. Вывучэнне краязнаўчага аб'екта прадугледжвае пэўную структуру даследавання, якая ўключае ў сябе даставернае апісанне і тлумачэнне гісторыі аб'екта даследавання, аналіз яго сучаснага стану і перспектывы развіцця. Пры даследаваннях выкарыстоўваюцца гістарычныя і літаратурна-фальклорныя крыніцы ў школьных, рэгіянальных і дзяржаўных музеях, бібліятэках і архівах, матэрыялы пошукавай і экспедыцыйнай працы, успаміны старажылаў;

15.2. Асветніцкая і грамадска-карысная праца юных краязнаўцаў вядзецца з улікам адукацыйных і ідэяна-выхаваўчых задач, актуальных праблем захавання культурна-гістарычнай і прыроднай спадчыны. Арганізуюцца мерапрыемствы па захаванні, прапагандзе і папулярызацыі рэгіянальных помнікаў гісторыі, культуры і прыроды, мясцовых культурных традыцый.

16. Для правядзення арганізацыйнай, вучэбна-выхаваўчай і турыска-краязнаўчай работы прапануюцца асноўныя формы экспедыцыйнай дзейнасці: паходы, падарожжы, экскурсіі; экспедыцыі і палявыя даследаванні; турыска-краязнаўчы злёты навучэнцаў; тыдні турызму і краязнаўства для дзяцей і моладзі; краязнаўчы чытанні; алімпіяды па краязнаўстве; краязнаўчыя канферэнцыі; агляды-конкурсы; выставы; навукова-даследчая дзейнасць; семінары па праблемах краязнаўства; профільныя краязнаўчыя лагеры;

выхаваўча-асветніцкая дзейнасць музеяў;

выдавецкая дзейнасць.

17. У якасці экспедыцыйных заданняў юным краязнаўцам прапануюцца:

арганізаваць краязнаўчыя экспедыцыі з мэтай выяўлення, вывучэння і аднаўлення помнікаў прыроды, гісторыі і культуры свайго краю, даследавання іх сучаснага стану; правесці экскурсіі, паходы і экспедыцыі па мясцінах рэгіянальнай і нацыянальнай гісторыі, выявіць і добраўпарадкаваць мемарыяльныя мясціны, звязаныя з жыццём і дзейнасцю землякоў, помнікі вайскавай славы, мясціны пахаванняў ваеннага часу і ахвяр рэпрэсій; даследаваць жыццёпісы слаўных землякоў; стварыць летапісы родных мясцін (рэгіёна, населенага пункта, навучальнай установы); аформіць альбо папоўніць экспазіцыю музея навучальнай установы па вызначаных тэмах; скласці гісторыка-краязнаўчыя, прыродна-краязнаўчыя маршруты, тапанімічныя карты і слоўнікі; скласці картатэкі культурна-гістарычных і прыродных помнікаў, іх фотаархіў; стварыць краязнаўчы банк дадзеных, падрыхтаваць турыска-краязнаўчы даведнік; наладзіць супрацоўніцтва і каардынацыю дзейнасці з мясцовымі краязнаўцамі, музейнымі спецыялістамі і навукоўцамі; распрацаваць план інфармацыйных і грамадска-карысных мерапрыемстваў па захаванні і папулярызацыі рэгіянальнай культурна-гістарычнай спадчыны, ахоўе мемарыяльных помнікаў і гістарычных мясцін.

Глава 4. НАКІРУНКІ ДЗЕЙНАСЦІ

18. Удзельнікам IV этапу экспедыцыі прапануюцца наступныя накірункі дзейнасці:

18.1. «Прыродная спадчына». Мэта накірунку – вывучэнне, захаванне і аднаўленне прыроднай спадчыны рэгіёну, даследаванне прыродных комплексаў, іх асобных элементаў у якасці неад'емнай часткі гістарычнага і культурнага жыцця чалавека. Юным краязнаўцам прапануюцца:

даследаваць мясцовыя асаблівасці прыроды, выявіць і вывучыць асобныя аб'екты і помнікі (прыродныя ландшафты, рэльеф і геалагічная будова мясцовасці, аб'екты воднай сістэмы, глебава-расліннага покрыва і жывёльнага свету, адметныя валуны, садова-паркавыя ансамблі і г.д.); даследаваць народныя традыцыі прыродакарыстання і сакрэты земляробства (у гаспадарчай дзейнасці, побытавай і каландарна-абрадавай культуры), ступень сучаснага ўздзеяння чалавека на прыроду ў сваёй мясцовасці.

18.2. «Адраджэнне гістарычнай памяці». Мэта накірунку – даследаванне заканамернасцей узнікнення і развіцця беларускага этнасу, яго духоўнай і матэрыяльнай культуры, сучасных этнічных асаблівасцей рэгіёну і традыцый мясцовага краязнаўства. Юным краязнаўцам прапануюцца:

вывучыць старажытную гісторыю краю, даследаваць помнікі археалогіі, нумізматыкі і эпиграфікі; даследаваць рэгіянальныя некропаль – памятныя мясціны краю, звязаныя з пахаваннямі людзей (курганы і могілкі, капліцы-пахавальні, помнікі і крыжы), іх культурна-гістарычныя і мастацкія вартасці;

даследаваць традыцыі мясцовага краязнаўства, навуковую і літаратурную спадчыну слаўных краязнаўцаў.

18.3. «Культурная спадчына». Мэта накірунку – вывучэнне асаблівасцей рэгіянальных з'яў і элементаў этнічнай, свецкай і рэлігійнай культуры, пошук і аднаўленне механізмаў пераемнасці мясцовых культурных традыцый, даследаванне сямейных традыцый, рэліквіі і радаводаў. Юным краязнаўцам прапануюцца:

даследаваць рэгіянальныя традыцыі дэкаратывна-прыкладнога і выяўленчага мастацтва, народнага касцюма, тэатральнай, музычна-спеўнай і танцавальнай культуры; помнікі вусна-паэтычнай і літаратурнай творчасці, традыцыі каландарнай і сямейнай абрадавасці, народнай педагогікі;

даследаваць этнаграфічныя асаблівасці рэгіёну, выявіць і даследаваць помнікі эканамічнай культуры (прылады сялянскай і рамесніцкай працы, гаспадарчыя, ра-



меснікія і вытворчыя пабудовы – старадаўнія радовішчы мясцовых рэсурсаў, кузні, паперні, пілаварні, млыны, стайні, паштовыя станцыі, ставы і водныя каналы, чыгуначныя шляхі і інш.);

даследаваць традыцыі мясцовага дойлідства (асобныя збудаванні, горадабудавніцкія комплексы, рэшткі старажытных збудаванняў і планіроўка паселішчаў, этна-архітэктурныя асаблівасці народнага жылля), магчымасці іх пераемнасці ў сучасным будаўніцтве;

даследаваць культуру палацавых і сядзібава-паркавых комплексаў, традыцыі геральдыкі і генеалогіі шляхецкіх і магнатскіх родаў;

даследаваць духоўна-культавыя мясціны краю, з якімі звязана станаўленне і развіццё мясцовай рэлігійнай культуры (помнікі і традыцыі язычніцтва, хрысціянства, іудаізму, ісламу, іх асобных канфесій, працэсы рэлігійнай рэфармацыі і міжканфесійнага ўзаемадзеяння), мясцовыя традыцыі педагогікі, асветніцтва і кнігадрукавання;

выявіць і даследаваць аб'екты страчанай гістарычнай і культурнай спадчыны – зруйнаваныя замкі і гарадзішчы, помнікі палацава-сядзібавай архітэктурны, зніклыя мастацкія і музейныя калекцыі, кнігі і архівы, забытыя назвы паселішчаў, геаграфічных аб'ектаў, асабовых імёнаў людзей; даследаваць культурна-гістарычную і прыродную спадчыну жыхароў зніклых вёсак Палесся і Падняпроўя, якія трапілі ў зону радыеактыўнага забруджвання.

18.4. «Старонкі ваеннай гісторыі». Мэта накірунку – даследаванне гераічных і трагічных падзей ваеннага ліхалецця, часоў рэвалюцыйнага і нацыянальна-вызваленчага руху ў рэгіёне. Захаванне памяці аб падзеях і выніках Вялікай Айчыннай вайны, аб іншых старонках ваеннай гісторыі краю з'яўляецца асноўнай задачай краязнаўчай дзейнасці па накірунку. Юным краязнаўцам прапануюцца:

выявіць і даследаваць помнікі ваеннага часу, азнаёміцца са старонкамі ваеннай гісторыі краю; даследаваць гісторыю партызанскай барацьбы і супраціўлення ворагу ў падполлі, факты ўдзелу жыхароў краю ў Вялікай Айчыннай вайне;

даследаваць факты ўдзелу грамадзян Беларусі ў ваенных дзеяннях па-за межамі краіны, выкананні інтэрнацыянальных абавязкаў;

даследаваць беларускія вайсковыя традыцыі ў гістарычным кантэксце.

18.5. «Славутыя імёны Бацькаўшчыны». Мэта накірунку – аднавіць і захаваць для нашчадкаў імёны і гістарычныя здзяйсненні людзей, што праславілі край вынікамі сваёй творчай і прафесійнай дзейнасці, воінскімі і грамадзянскімі подзвігамі. Юным краязнаўцам прапануюцца:

даследаваць жыццёвы і творчы шлях слаўных людзей краю – дзяржаўных і грамадскіх дзеячаў, слаўных педагогаў, навукоўцаў, асветнікаў, дзеячаў культуры і мастацтва, мецэнатаў, вайскоўцаў;

даследаваць жыццё і творчасць землякоў – носьбітаў традыцыйнай рэгіянальнай культуры, таленавітых мясцовых майстроў у розных відах творчасці, землякоў-сучаснікаў, што апынуліся па розных прычынах удалечыні ад сваёй малой Бацькаўшчыны, але годна прадстаўляюць яе ў свеце.

19. Удзельнікі IV этапу экспедыцыі па сваіх інтарэсах выбіраюць асноўны накірунак дзейнасці. Пошукава-даследчая праца вядзецца і па іншых накірунках як дапаможных і неабходных для ўсеабавага вывучэння роднага краю.

Анатолію Грыцкевічу — гонару Беларусі — 75!

Вучоны — найперш усяго
талент,
А талент не можа не зіхацець.
Мустай Карым

Анатоль Пятровіч Грыцкевіч нарадзіўся ў сталіцы нашай краіны, калі яна мела гордае беларускае імя Менск, 31 студзеня 1929 года. Мае некалькі вышэйшых адукацый, якія атрымаў у Мінскім дзяржаўным медыцынскім інстытуце (1950), Мінскім педагагічным інстытуце замежных моў (1955) і Беларускай дзяржаўнай універсітэце імя У. І. Леніна (1958), што дазволіла А. П. Грыцкевічу пры пастаяннай самаадукацыі атрымаць глыбінныя энцыклапедычныя веды.

Выдатны папулярны аўтар навуковых ведаў, бліскучы педагог, знакаміты гісторык, Анатоль Пятровіч Грыцкевіч — гонар і слава Беларусі, рухавік нацыянальнага адраджэння нашай краіны.

У 1986 годзе ён абараніў доктарскую дысертацыю і стаў доктарам гістарычных навук, а ў 1987 — прафесарам.

Па атрыманай першапачатковай вышэйшай адукацыі працаваў урачом, а з 1959 года — на працы ў акадэмічным Інстытуце гісторыі. У 1975 годзе перайшоў працаваць у Мінскі інстытут

культуры (з 1993 года — Беларускай дзяржаўнай універсітэту культуры).

Поле навуковых даследаванняў Анатолія Пятровіча Грыцкевіча вельмі шырокае, гэта сама якая яго кнігі і публікацыі. Некалькімі словамі іх немагчыма вызначыць. Але пры ўсім гэтым — у яго творчых здабытках гучыць вялікая і непагасная сімфонія любові і прыгажосці да роднай зямлі, яе народа.

Немагчыма не сказаць і аб асаблівым стаўленні прафесара А. П. Грыцкевіча да гісторыі і культуры беларускіх татар. Ён першым у пасляваеннай БССР звярнуўся да гісторыі нашага нешматлікага народа і прысвяціў яму змястоўны артыкул “З гісторыі паселішчаў татар на Беларусі”, які надрукаваны ў часопісе “Весці Акадэміі навук БССР” (серыя грамадскіх навук) у трэцім нумары за 1981 год. Анатоль Пятровіч — удзельнік літаральна ўсіх мерапрыемстваў, што ладзяць беларускія татары, а яго даклады на татарскіх навукова-практычных канферэнцыях — незабыўныя і павучальныя.

Ібрагім КАНАПАЦКІ
(Мінск),
Міхась МАЛІНОЎСКІ
(Баранавічы)



З братам Валянцінам (справа) падчас
III З'езда беларусаў свету. 2001 год

Арагі і шматпаважаны Анатоль Пятровіч!
У дзень Вашага 75-годдзя мы шчыра жадаем
моцнага здароўя і шчасця, яшчэ большых зда-
быткаў на ніве самаадданай працы дзеля нашае Баць-
каўшчыны — Беларусі. Вашая здольнасць вылучаць і
спрытаваць захаванню адметнага ў асобным чалавеку,
згуртавання людзей, нацыянальных супольнасцяў
вельмі цэнніца нам. Для нас Вы — прыклад адданага
служэння Бацькаўшчыне, самаахвярнага дзейнасці на
карысць нацыі.

Мы дзякуем Богу, што ў сардэчных памкненнях ён
паяднаў нас. Побач з Вамі нашае няпросте жыццё на-
пайняецца аптымізмам, святлом і любоўю. Жадаем
Вам надоўга захаваць свае высакародныя якасці. Зда-
роўя Вам і літасці Божай!

Праўленне аб'яднання “Зікр уль-Кітаб”,
рэдакцыя газеты “Жыццё татарскае”

Мы і свет

І ў Лунінцы

На першы погляд, гэта вымаўляецца вельмі гучна: Лунінец і ўся планета. Але ў свой час выдатны беларускі пісьменнік Кузьма Чорны, спалучаючы ў сваёй творчасці наша і сусветнае, неаднойчы падкрэсліваў свой тэзіс, які можна вызначыць прыкладна так: з акна Цімкавіч (блізкіх яму мясцін) — на (у) свет вялікі!

Вось на прыкладзе Лунінецкага раёна было вырашана паразважаць, як зберагаць прыроднае багацце — жывёльны і раслінны свет, зямлю, пагрозу недахопу вады. І гэта адбылося на семінары ў межах Праграмы развіцця ААН, а ўдзел у ім бралі вучоныя з НАН Беларусі, БДУ, Міністэрства прыродных рэсурсаў і аховы навакольнага асяроддзя. Тэарэтычная частка семінара праходзіла ў Лунінецкім ліцэй-інтэрнаце, дзе навучэнцы праводзяць сваю даследчую, выхавальную работу ў пазначаным накірунку.

Грамадскія музеі

Гісторыка-краязнаўчы музей Шацкай сярэдняй школы знаходзіцца ў вёсцы Шацк Пухавіцкага раёна. Заснаваны 3 мая 1981 года. Агульная плошча — 55 м². Сярод кіраўнікоў — паборы матэрыялаў і афармленні экспазіцыі — настаўнікі Т. Ф. Каралёва, Н. Р. Гайко. Першапачатковае колькасць экспанатаў — 120. Матэрыялы, сабраныя і выстаўлены ў музеі, падраздзяляюцца на наступныя тэмы: “Вёска ў далёкім мінулым”, “Быт і культура”, “Вёска ў гады вайны”, “Раслінны і жывёльны свет”, “Сучасны Шацк”, “Знакамітыя людзі вёскі”. Вёска (раней — мястэчка) Шацк з 1492 года — уласнасць Кішкаў, з 17 ліпеня 1924 да 4 жніўня 1927 — цэнтр Шацкага раёна Мінскай акругі.

Краязнаўцамі школы падрыхтаваны “Летапіс вёскі Шацк”, рукапісны даведнік “Знакамітыя людзі”. У музеі знаходзіцца гербарый 1920–1930-х гадоў XX стагоддзя, матэрыял для якога сабраны ў ваколіцах вёскі Шацк. Зараз асноўныя фонды музея складаюць 293 экспанаты. Музеям кіруе настаўніца гісторыі Н. М. Вайцяховіч, аўтар кнігі “Шацк”, выдадзенай у 1998 годзе мінскім выдавецтвам “Пейто” ў серыі “Ведаць свой край — Беларусь”.

Алесь КАРЛЮКЕВІЧ

**Напярэдадні юбілею
прафесара мы звярнуліся
да тых, хто ведае яго доб-
ра — да студэнтаў. І вось як
яны выказаліся пра свай-
го Настаўніка.**

Слова пра Настаўніка

Уладзімір Пахараў (сту-
дэнт, гр. 450):

“На мой погляд, А. П. Грыцкевіч — адзін з найлепшых прафесараў на Беларусі. Ён унёс вялікі ўклад у развіццё гісторыі Беларусі. Шмат кніг, публікацый... Дзякуючы чаму можна сустрэць шмат цікавай інфармацыі. Прычым, па розных тэмах. Жадаю шаноўнаму прафесару творчых поспехаў, плённа працаваць на ніву навукі і, можа быць, у хуткім часе атрымаць Нобелеўскую прэмію за адраджэнне беларускай гісторыі”.

Раман Абрамчук (студэнт,
гр. 431, намеснік старшыні та-
варыства “Этна”):

“Гэта выкладчык высокага ўзроўню, сапраўдны шляхціц. Ведае больш, чым ад яго патрабуе універсітэцкая праграма выкладання. Падабаецца, што вядзе заняткі з гумарам. Дзякуючы такім навукоўцам большая колькасць людзей пачынае цікавіцца сваёй гісторыяй, шукаць свае карані”.

Паліна Богдан (студэнтка,
гр. 450):

“А. П. Грыцкевіч — адзін з найлепшых выкладчыкаў. Сапраўдны інтэлігент і патрыёт сваёй Радзімы. Шмат зрабіў для адраджэння культуры. Для сапраўдных беларусаў — гэта знакавая асоба. Жадаю здароўя і поспехаў”.

Павел Каралёў (студэнт,
гр. 450, старшыня таварыства
“Этна”):

“Цяжка нават уявіць, як шмат зрабіў гэты чалавек для таго, каб суайчыннікі больш ведалі пра Беларусь і ганарыліся яе слаўнымі старонкамі гісторыі. Для мяне А. П. Грыцкевіч з’яўляецца не проста выкладчыкам, а настаўнікам, які дапамагае сваім вопытам і добрымі парадкамі. Дзякуючы яму гісторыя становіцца яшчэ больш цікавай. Хоцца пажадаць усяго самага найлепшага...”

Алена Цітавец (студэнтка,
гр. 350):

“Падае праўдзівую гісторыю, а не толькі агульнапрынятыя яе версіі, умее адрозніць міф ад рэальных падзей і казае тое, што мае сказаць, а не тое, што ад яго хочаць пачуць. Такім чынам, я павяжаю А. П. Грыцкевіча найперш за любоў да ПРАЎДЫ, а яна, як вядома, мае уласцівасць перамагаць. З юбілеем, шаноўны Анатоль Пятровіч!”

Радзім ГАРЭЦКІ

Мінеральныя рэсурсы Беларусі

з кнігі “Вечна жыве Беларусь!”

(Працяг. Пачатак у № 1–3.)

На тэрыторыі Беларусі было тры эпохі вугалейтварэння. Найбольш старажытны (300 млн. гадоў таму) *вугаль* знаходзіцца ў Прыпяцкім прагіне на глыбінях звыш 300 м. Яго падлічаныя запасы — прыблізна 300 млн. т. Больш маладыя — юрскага і неагенавага перыядаў — вуглі распаўсюджаны на поўдні Беларусі ад Гомеля да Брэста. Першыя з іх залягаюць на глыбінях 100 — 300 м, і іх прагнозных запасы толькі на найбольш вывучанай Лельчыцкай плошчы перавышаюць 500 млн. т. Самыя блізкія да зямной паверхні (25 — 100 м) і самыя разведаныя — гэта неагенавыя вуглі. Іх прагнозных запасы дасягаюць 3 млрд. т. Дэталёва разведаны тры радовішчы: Жыткавіцкае, Брыньскае і Тонежскае. Для першага з іх распрацаваны праект, па якім тут можна здабываць у кар’еры кожны год па 2–2,4 млн. т вуглю, а тэрмін працы 20 — 25 гадоў. Адмоўныя экалагічныя праблемы не дазваляюць пакуль што здзейсніць гэты праект. Вуглі Беларусі — бурныя, па якасці блізкія да торфу, але прыгодныя для вытворчасці энергетычнага і камунальна-бытавога паліва. У перспектыве ў Беларусі можна здабываць каля 5 млн. т бурога вуглю ў год.

У Прыпяцкім прагіне геалагі знайшлі рэдкі мінерал — *даўсаніт*, які ўтварае тут прамысловыя радовішчы і можа быць добрай сыравінай для вырабу *алюмінію* і *кальцыніраванай соды*. Гэта адно з унікальных радовішчаў прыроднай соды ў свеце і першае на тэрыторыі былога СССР. На Заазёрным радовішчы ён залягае адносна неглыбока (240–1000 м), рудныя ліны маюць магутнасць 0,4–5,7 м, а ўтрыманне даўсаніту ў рудзе 26 — 38 %. На базе гэтага радовішча маюцца добрыя магчымасці па арганізацыі адпаведнай вытворчасці. Яно будзе рэнтабельным пры ўмове прымянення геатэхналагічных метадаў (падземнае вышчалочванне). Эфектыўнасць асваення радовішча можа быць павялічана пры ўмове прыцягнення да эксплуатацыі баксітаў і каалінітаў, вылучэння з руды рэдкіх металаў — галію, літэю, ніобію, тытану.

На поўдні Беларусі знойдзены два *фасфарытаносныя* басейны — *Сожскі* і *Прыпяцкі*. Першы знаходзіцца на ўсходзе Магілёўскай вобласці, дзе разведаны Мсціслаўскае і Лабковіцкае радовішчы *фасфарытаў* з запасамі 30 млн. т. У межах другога знаходзіцца Брэсцкі *фасфарытаносны* раён (запасы 53 млн. т) з Арэхаўскім радовішчам. Востры дэфіцыт фасфатных угнаенняў у краіне прымушае звярнуць асаблівую ўвагу на гэтыя радовішчы *фасфарытаў*. Цяпер іх вырабляюць у Гомелі з прывезенай сыравіны (апатыты Кольскага паўвострава).

У Магілёўскай вобласці знойдзены радовішчы *цэалітаносных сіліцытаў* (трэпелы, апокі, крэменязёмныя мергелі) — Дружба (запасы 81 млн. т) і Стальное (запасы 134 млн. т). Гэтыя пароды ўтрымліваюць 50 % і больш мінералаў крэменязёму і да 10–15, азроўку 25–30 % цэаліту. Яны з’яўляюцца выдатнымі прыроднымі сарбентамі і патрэбны ў многіх відах вытворчасці: цэментнай і цагельнай прамысловасці, сельскай гаспадарцы, ачыстцы харчовых прадуктаў, адпрацаваных масел, сточных вод, газаў, нафтапрадуктаў і г. д. Да апошняга часу цэалітаносныя трэпелы прывозяць з радовішча Фокіна (Бранская вобл., Расія). Нашы радовішчы нягоршыя, і на іх неабходна звярнуць увагу.

Каля Жыткавічаў і Мікашэвічаў вядомы 4 радовішчы *кааліна* (Сітніца, Дзедаўка, Людзевічы, Бярэзіна) з агульнымі прагножнымі рэсурсамі 27 млн. т. Яны залягаюць на глыбінях 13 — 35 м, з магутнасцю пластоў 1,2 — 29 м. Кааліны могуць знайсці прымяненне ў вытворчасці фарфавых, фаянсавых вырабаў і інш.

Усцяж паўднёвага борта Прыпяцкага прагіну праходзіць паласа распаўсюджвання *пірафіліту* — якаснай керамічнай і вогнеўстойлівай сыравіны. Асабліва перспектыўная Лельчыцкая плошча.

Надзвычайна важнае значэнне маюць радовішчы *падземных вод*: пітных і тэхнічных, мінеральных — бальнеалагічных і прамысловых. Пітныя падземныя воды Беларусі — адны з лепшых у Еўропе. Большасць беларускіх гарадоў карыстаецца гэтай вадой. Мінеральныя воды рознага складу шырока распаўсюджаны па тэрыторыі краіны, і іх здабыча ідзе са свідравання. На іх базе функцыянуе шэраг санаторыяў, а таксама заводаў па іх розліву. У 1998 г. за адкрыццё і асваенне мінеральных вод група спецыялістаў атрымала Дзяржаўную прэмію Рэспублікі Беларусь. На жаль, рацыянальнае выкарыстанне пітных вод, асабліва іх эканомія і ахова ад забруджвання, патрабуюць значнай большай увагі ўладных, вытворчых структур, усіх жыхароў краіны. Падземныя воды — адно з самых галоўных карысных выкапняў, гэта наша сапраўднае неацэннае багацце. Пытанне з вадой ў многіх рэгіёнах, краінах, гарадах стала праблемай нумар адзін.

Некаторыя воды — *тэрмальныя* (гарачыя) і могуць выкарыстоўвацца ў лекавых мэтах, для абгравання кватэр і цяпліц. Найбольш гарачыя воды ў Прыпяцкім прагіне (да 40° — 90°), у Брэсцкай упадзіне (да 40°).

У Прыпяцкім прагіне, а часткова і ў Аршанскай упадзіне асадкавыя чахол змяшчае вялікія запасы высокаканцэнтраваных *расолаў*. Гэта — “вадка руда”, з якой можна вылучыць ёд, бром, цэзій, калій, літый, рубідый, стронцый і многія іншыя рэдкія і рассяяныя элементы. Тут сур’ёзныя праблемы з тэхналогіяй здабычы і перапрацоўкі расолаў. Сам расол можна выкарыстоўваць у медыцыне, раслінаводстве, жывёлагадоўлі, прамысловасці.

Пералічаныя мінеральныя рэсурсы звязаны галоўным чынам з адкладамі асадкавага чохла. Самыя разнастайныя карысныя выкапні прыстасаваны да парод крышталічнага фундаменту. З іх раней ужо ўзгадваўся будаўнічы матэрыялы. Разведана два радовішчы *жалезнай руды*: Навасёлкаўскае паблізу Карэлічаў і Акаўскае каля Стоўбцаў. Першае — *ільменіт-магнетытавыя* руды з сярэднім утрыманнем жалеза 32 % знаходзіцца на глыбіні 150 м. Прагнозных рэсурсы жалеза 76 млн. т. Другое — *жалезыстыя кварцыты* з сярэднім утрыманнем жалеза 27 %. Запасы на глыбіні 700 м — 500 млн. т. Руды радовішчаў комплексныя: тут ёсць тытан, ванадый, фосфар, кобальт, германій, серабро, золата. На базе Акаўскага радовішча магчыма будаваць руднік з гадавой вытворчасцю 14 млн. т руды і тэрмінам існавання 30 гадоў. Руды прыдатныя для перапрацоўкі на Беларускай металургічным заводзе (г. Жлобін). У гэтым раёне вядомы шэраг рудапрацэляў жалеза — Аталез, Сула, Рубіжэвіцкае.

(Працяг будзе.)



Школьны юбілей

А можа, будзе і ліцэй

У Ракаўскай сярэдняй школы – юбілей, дыягнэзі! 140 гадоў таму ў мястэчку пачало працаваць народнае вучылішча, якое, мяняючы з гадамі свой воблік і назву, стала сённяшняй адзінаццацігодкай. Зразумела, і да гэтага часу далёка не ўсе ракаўцы былі непісьменнымі, неадукаванымі. Так, яшчэ ў XVI–XVII ст. у Ракаве існавалі дамініканскі і базільянскі кляштары, а пры іх – прыходскія школы, дзе вучылі мясцовых дзетак не толькі маліца, але чытаць, пісаць і лічыць. Тым не менш, 1863 год – «чырвоная» дата ў гісторыі свецкай адукацыі на Ракаўшчыне. Як, дарэчы, і ва ўсёй Беларусі: у гэтым годзе ў «Северо-Западном крае» па царскаму «всемилюшнейшему указу» было дазволена адчыняць народныя вучылішчы...

За 140 гадоў на Ракаўшчыне адзінаццаць разоў мяняліся ўлады: царская расійская, савецкая (1917), нямецкая кайзераўская (1918), зноў савецкая (1918), польская (1919–1920), зноў савецкая (ліпень 1920 – сакавік 1921), зноў польская (сакавік 1921 – верасень 1939), зноў савецкая (верасень 1939 – чэрвень 1941), нямецка-фашысцкая (25 чэрвеня 1941 – 5 ліпеня 1944), зноў савецкая. Нарэшце мы сталі жыць пры ўладзе незалежнай Рэспублікі Беларусь (з 27 ліпеня 1990г.)...

У школе вучылі то па-руску, то па-польску, то па-нямецку, то па-беларуску. Аднак якая б мова выкладання ні была (у пасляваенны час Ракаўская СШ была і застаецца беларускай), разумныя настаўнікі заўсёды прытрымліваліся правіла: выхаванне павінна пачынацца з Айчыны і весціся ў імя Айчыны. Менавіта гэта да-

памагала выходзіць не толькі будучых выдатных спецыялістаў, але і сапраўдных патрыётаў Ракаўшчыны і ўсяе Бацькаўшчыны, захоўваць саму беларускую нацыю ад духоўнай дэградацыі, асіміляцыі, русіфікацыі, паланізацыі ці германізацыі.

За 140 гадоў школу скончылі сотні вучняў, толькі ў пасляваенны час (першы выпуск дзесяцігодкі адбыўся ў 1951 годзе) – звыш трох тысяч. Многія з іх уславлілі родны край сваёй працай, сталі вядомымі дзяржаўнымі і палітычнымі дзеячамі, навукоўцамі, работнікамі асветы, літаратуры, культуры, аховы здароўя, военачальнікамі. Сярод іх – Надзвычайны і Паўнамоцны Пасол Рэспублікі Беларусь на Украіне Валянцін Вялічка, народны артыст Беларусі Яраслаў Еўдакімаў, в. а. рэктара Магілёўскага дзяржаўнага ўніверсітэта імя А. Куляшова доктар філасофскіх навук Міхаіл Вішнеўскі, генерал-маёр Сяргей Варэнік, контр-адмірал Зігмунд Жабко, дырэктар Віцебскага дзяржаўнага драматычнага тэатра імя Я. Коласа заслужаны артыст Беларусі Рыгор Шацка, прэзідэнт Беларускай акадэміі выяўленчага мастацтва Фелікс Янушкевіч, вядомы скульптар Валер'ян Янушкевіч, пісьменнікі Марыя Вайцяшонак, Язэп Янушкевіч, навукоўцы прафесары і дацэнты Раман Руткоўскі, Валерыя Раманчык, Тадэвуш Маеўскі, Людміла Чарнаўска і інш. Заслуга ў адукацыі і выхаванні гэтых асобаў – найперш школьных настаўнікаў, людзей мудрых, самаадданных, таленавітых, такіх, як былі дырэктар школы, вядомы краязнавец (імя яго цяпер носіць школьны краязнаўчы музей) Васіль Налёцкі. Знамянальна, што асобныя з ракаўскіх настаўнікаў з часам сталі кандыдатамі і нават дакта-

рамі навук (Мікалай Мяцельскі, Аляксей і Зінаіда Зяневічы, Пётр Жураўскі, Валянцін Рабкевіч і інш.). Усё гэта стварала і стварае своеасаблівы культурны мікраклімат самога мястэчка, усяго Валожынскага раёна і нават шырэй – Беларусі, абумоўлівае прыцягненне да Ракаўшчыны неабыхавых да роднай гісторыі і культуры людзей.

Пра ўсё гэта гаварылася на юбілейным вечары, што адбыўся ў Ракаўскай СШ напярэдадні новага 2004 года, у выступленнях яе цяперашняга дырэктара Пятра Дубаўца, прадстаўнікоў мясцовых, раённых і абласных улад, шматлікіх гасцей – выпускнікоў школы. А яшчэ – пра сённяшняе дасягненне школы ў навучанні, спорце, грамадскай працы, мастацкай самадзейнасці, адзначаны рознымі рэспубліканскімі, абласнымі і раённымі граматамі, прызамі, узнагародамі. Скажам, Ракаўская СШ – адзіная ў Беларусі (а, магчыма, і не толькі) вясковая школа, на базе якой ужо чатыры разы праходзілі міжнародныя краязнаўчыя навукова-практычныя канферэнцыі – Ракаўскія чытанні (у 1996–2000 га-

Віншуюць былыя настаўнікі Галіна Руткоўская і Зінаіда Зяневіч



англійскую мову Вера Рыч, якая, дарэчы, прысвяціла Ракаву свой арыгінальны акаверш. Школьны падзеі пастаянна знаходзяць адлюстраванне на старонках мясцовай шматтыражкі «Ракаўскі шлях», асобныя настаўнікі (Леакадзія Налёцкая, Фаіна Салавей) з'яўляюцца членамі рэдкалегіі газеты. Культурную праграму чытанняў заўсёды ўпрыгожваюць выступленні папулярных школьных вакальных калектываў – класічнай «Элегіі» і фальклорнага «Вянка». Гэтыя калектывы з поўнай самааддачай выступілі і на юбілейным вечары...

Так, многа добрых слоў было сказана пра школу – і ў вусных выступленнях, і ў віншавальных тэлеграмах тых, хто не змог прыехаць на юбілей (як, напрыклад, у вялікай і цёплай тэлеграме пасла В. Вялічка). І калі выпускнік школы 1959 года, кандыдат тэхнічных навук Уладзімір Капусцін прапанаваў ператварыць Ракаўскую сярэднюю школу ў ліцэй, – шматлюдная зала падтрымала гэту прапанову бурнымі воплескамі. Школа, несумненна, вартая гэтага.

Вячаслаў Рагойша, прафесар, загадчык кафедры тэорыі літаратуры БДУ, выпускнік Ракаўскай СШ 1958 года

Выстава

І для дзяцей, і для дарослых

Цікавая выстава прайшла ў Нацыянальным музеі гісторыі і культуры, дзе вучні падчас зімовых вакацый разам са старэйшымі змаглі пазнаёміцца з паштовымі маркамі на тэму «Прырода і чалавек». Калекцыя вялікая, больш за 4 000 экзemplяраў. У ёй не толькі маркі, але і паштоўкі, канверты з розных краін свету, у тым ліку – і малавядомых. Зразумела, нямала экспанатаў прысвечана нашай флоры і фауне – «Прырода Беларусі», «Наш сябра – лес» і іншыя.



Цікава, што да выставы была вельмі вялікая. Увогуле, у калекцыянераў паштовыя маркі, што заклікаюць берагчы прыроду, карыстаюцца надзвычайнай папулярнасцю. А некаторыя калекцыі беларускіх філатэлістаў не толькі распаўсюджваюць пра багацце нашых лясоў, рэдкія віды жывёл і раслін, але і знаёмяць з экзатычнымі прадстаўнікамі флоры і фауны.

Ул. інфармацыя

Паэтычны салон

Пра маці, пра Радзіму

Паэтычны салон «Вянок», што месціцца ў Літаратурным музеі Максіма Багдановіча, парадаваў аматараў паэзіі сустрэчай і гутаркай з паэтам, перакладчыкам і аўтарам тэкстаў песень Васілём Жуковічам.

– Добра, што гэта не сустрэча з нагоды юбілейнай даты, – зазначыў Васіль Аляксеевіч, – а проста спатканне з сябрамі. Сюды прыйшлі і аматары паэзіі, і тыя, з кім я супрацоўнічаю.

А напачатку ж ён пазнаёміў з дачкою Жэніяй, якая «абрала не шлях камерцы, а стала артысткай». Шчаслівы бацька распавёў пра яе тэатральныя клопаты, а потым Жэня чытала бацькавы вершы і ўрываў з прозы, падзялілася сваімі развагамі над творчасцю таты.

Даўнія творчыя сувязі ў паэта з кампазітарам Аленай Атрошчанка. Частку сумеснай працы яны і паказалі на вечарыне – сюды завіталі маладыя спевакі, якія з часам могуць стаць годнымі канкурэнтамі вядомым ужо выканаўцам. Прачулыя песні пра маці, родны край, пра сяброў, цікавыя мелодыі кранулі прысутных.

Прышлі прывітаць калегу, пачуць своеасаблівую справаздачу пісьменнікі Леанід Дранько-Майсюк, Уладзімір Мазго, Уладзімір Арлоў, музышчыкі...

Уладзімір ПУЧЫНСКІ

Музею – самавар, піла, вершы...

Горацкі гісторыка-этнаграфічны музей адзначыў сваё 85-годдзе з дня заснавання і 15 год дзейнасці пасля адраджэння

У сваім інтэрв'ю газеце напярэдадні гэтай падзеі дырэктар музея У. М. ЛІЎШЫЦ даволі грунтоўна расказаў аб гісторыі стварэння музея, яго шматграннай дзейнасці, таму, каб не паўтарацца, раскажам толькі аб тым, як прайшла ўрачыстасць.

Бёў вечарыну загадчык аддзела культуры Горацкага райвыканкама Сяргей Васільевіч Папоў. Адзначыўшы тую выдатную ролю, якую адыгрывае музей у духоўным жыцці горада і раёна, вядучы запрасіў да мікрафона У. М. Ліўшыца. Уладзімір Маісеевіч нагадаў пра тое, як гэта было, назваў тых, дзякуючы каму стала магчымым заснаванне музея, расказаў пра зробленае калектывам за 15 год.

Зала апладысманамі вітае ганаровага гасця – вядомага беларускага пісьменніка Генрыху Далідовіча, аўтара двух дзесяткаў кніг, лаўрэата Дзяржаўнай прэміі ў галіне літаратуры. Нягледзячы на вялікую пісьменніцкую працу, Генрых Вацлававіч працуе на пастаяннай аснове першым намеснікам галоўнага рэдактара рэспубліканскай «Краязнаўчай газеты». Пісьменнік расказаў прысутным пра сябе, сваю творчасць, пра тое, над чым працуе, падзяліўся ўражаннямі аб Горках, дзе яму дагэтуль не прыходзілася быць. Не мінуў выказаць свайго захаплення ад экскурсіі па акадэмагарадку, нагадаў пра музейную справу ў Бялыніцкім раёне, дзе нядаўна пабываў і праводзіў у мясцовых школах мастацкія чытанні. А потым выканаў пачэсную місію ў ўручыў ганаровыя дыпламы Беларускага фонда культуры тым, хто стаў ля вытокаў заснавання і адраджэння музея ў Горках. Уладальнікамі

іх сталі: былы першы сакратар Горацкага гаркама партыі Г. С. Яскевіч, былы сакратар гаркама Н. Г. Ануфрыева, якая цяпер працуе дырэктарам рэспубліканскага аздараўленчага лагера для дзяцей і школьнікаў «Зубраня», тагачасны загадчык аддзела культуры райвыканкама Р. Я. Макееў і начальнік Горацкага УКПП «Камунальнік» М. М. Нікіценка. Кожны з іх, выказваючы ўдзячнасць за тое, што пра іх не забыліся, штосяці дарыў юбіляру і жадаў у адказ. «Хачу ўручыць гэты падарунак чалавеку, без якога не было б у Горках музея», – сказала Н. Г. Ануфрыева і ўручыла яго У. М. Ліўшыцу.

Р. Я. Макееў, пасля таго як выканаў па даручэнні сваёй жонкі, кампазітара В. С. Макеевай, і паэтэсы Ніны Кавалёвай іх песню, ад сябе падарыў экспанат для аддзела этнаграфіі – вялікую пілу для ручной распілоўкі бярвення і іншы «дзедаўскі» сталярны інструмент. І выказаў спадзяванне, што з такім інструментам этнаграфічны аддзел будзе дабудаваны.

Рэдкім экспанатам – дарагім антыкварным самаварам – аддзячылі калектыву Горацкага музея калегі з абласнога краязнаўчага. Дырэктар В. М. Аненкаў пры гэтым сказаў: «За тое, што вы – лепшыя музей у вобласці, а можа, і ў рэспубліцы па рабоце з людзьмі, пісьменнікамі і мастакамі». І ўручыў таксама Ганаровую грамату Упраўлення культуры аблвыканкама кіраўніку мастацкага аб'яднання «Роднае слова» С. С. Скаромнай.

Прывітальны адрас ад рэктарата акадэміі калектыву музея зачытаў і ўручыў

першы прарэктар В. С. Сяргееў, а прафесар, загадчык кафедры сельгасмашын А. В. Клечкоў сказаў: «Гораду і акадэміі пашанцавала, што працуе такі чалавек. А дару грошы – царскія – і кветкі».

«Муза Кліо – покровительница музеев», – кажа вядучы, а ў нас такая – намеснік старшын райвыканкама Н. В. Карнеева. Наталля Васільевна пчыра павіншавала калектыву музея са святам і падарыла яму цікавую кнігу аб Мазавецкім ваяводстве Польшчы, якую прывезла з горада Гарволін, пабраціма Горак.

На факс музея паступіла віншавальная тэлеграма ад Ларысы Уладзіміраўны Пакуш, Надзвычайнага і Паўнамоцнага Пасла Рэспублікі Беларусь у Казахстане вось такога зместу: «У. М. Ліўшыцу. Прыміце мае самыя шчырыя віншаванні ў сувязі з 15-годдзем заснавання Горацкага гісторыка-этнаграфічнага музея. За гэтыя гады музей стаў сапраўдным культурным і грамадскім цэнтрам, вядомым далёка за межамі раёна.

Ваша нязгасная энергія, Ваш энтузіязм у многім спрыялі актывізацыі гістарычных даследаванняў аб нашым раёне і яго папулярнасці ў Беларусі».

Музей прымаў віншаванні і падарункі ад калег: дырэктара школы мастацкіх рамстваў І. А. Беляковай, дырэктараў раённай бібліятэкі І. А. Зеньковіч, кінавідэапрадпрыемства В. М. Дарковіча, Дома рамстваў З. У. Чандакавай, музея акадэміі Т. У. Лосевай і музея Горскай сярэдняй школы Р. Л. Мірончыкавай, кіраўнік мастацкага аб'яднання «Лазінка» Т. А. Багдановіч і іншых. Свае вершы прысвяцілі музею мясцовыя паэты Л. Г. Васільев і С. А. Цярэшка.

У заключэнне ганаровымі граматамі аддзела культуры былі ўзнагароджаны ўсе работнікі музея, а пераможца юбілейнай віктарыны стала вучаніца Копцеўскай сярэдняй школы Оля Мініна, за што была ўдасцелена падарунак і падпіскі на «Краязнаўчую газету».

П. ДЗЕТЛІКОВІЧ



У тэатры «Зьніч»

Сівая легенда і светлы сум

Беларускі паэтычны тэатр аднаго акцёра «Зьніч», якім кіруе знакамітая актрыса Галіна Дзягілева, працуе ў тэатральнай зале касцёла св. Сымона і св. Алены, што на плошчы Незалежнасці ў Мінску. Сёлета ў іх чатырнаццаты тэатральны сезон. За гэты час прайшло нямала вартых увагі пастановак. Давайце разам пазнаёмімся з пастановамі. Тым больш, у кожнага з вас ёсць магчымасць пабачыць іх.

Паэтычны монаспектакль паводле твораў Яўгеніі Янішчыц пройдзе 9 лютага. Выканаўца – заслужаная артыстка Рэспублікі Беларусь Ларыса Горцава. Апроч вершаў, прагучаць народныя песні з радзімы Янішчыц, мелодый на скрыпцы і гармоніку.

Максіму Багдановічу Вя-

часлаў Статкевіч і музыкі-гітарыст Сяргей Сарокін прысвяцілі музычна-паэтычны монаспектакль «У краіне светлай...», які пройдзе 10 лютага. У аснову пакладзены «Апокрыф» Максіма пра Музыку, дзе ёсць атаясамленне паэта і ягонага героя. Добрая аздоба – песні на вершы Багдановіча, прачулыя мелодыі.

16 лютага зранку пройдзе монаспектакль Сяргея Кавалёва «Маленькі Анёлак» паводле вершаў Кармэна Барноса дэ Гаштольда. Гэта гісторыя пра суперажыванне і жаданне зразумець іншых, дапамагчы пакрыўджаным.

А ўвечары можна будзе перанесціся ў пачатак XVI ст. з героямі «Сівой легенды» Уладзіміра Караткевіча. Монаспектакль «Нобіль – барвяны ўладар» выконвае заслужаны артыст Рэспублікі Беларусь Уладзімір Шэлестаў. Тагачасныя жыццё ды падзеі паказа-

ныя вачыма наёмнага швейцара. Галоўная выснова з ягоных назіранняў такая: «Будзе жыць зямля, калі ёсць ахвярныя людзі».

Такія пастановкі тэатра «Зьніч» можна будзе пабачыць у бліжэйшы час, пачатак іх а 19 гадзіне. Нешта ўдакладніць можна па тэлефонах: 220-56-32 і 231-75-53.



На здымку: Мышка ў спектаклі «Маленькі Анёлак» у выкананні Раісы Астрадавай

Задумалася

Аднабокая нейкая памяць,

ці Прагулянка па мінскіх вуліцах

Калі параўнаць горад з жывым арганізмам, то ягоныя вуліцы – гэта своеасаблівыя жылы і сасуды, якія забяспечваюць жыццё. Напэўна, таму жыхары розных краін намагаюцца заклашці ў назвы вуліц аснову свайго менталітэту (тое, што ідзе ад складу розуму, характару, пачуццяў і мыслення. – «КГ»), ушаноўваючы і ўвечываючы імёны знакамітых дзеячаў мастацтва і літаратуры, выдатных асоб розных эпох, якімі ганарыцца народ.

Якое ўражанне складаецца ў кожнага, хто прагуляецца па мінскіх вуліцах? Давайце ўявім сабе чалавека, які ўпершыню трапляе ў наш горад і жадае дачыніцца да яго культурна-гістарычных каштоўнасцяў.

Скажам, уезджае гасць у сталіцу з Брэскай шацы – і прамаезджым шляхам трапляе на праспект *Дзяржынскага*, што перакрываюцца вуліца з вуліцай *Клары Цэткін*, нямецкай рэвалюцыянеркі. Далей падарожны, імкнучыся трапіць у цэнтр, едзе па вуліцы *Савецкай* і дабіраецца да плошчы, якая ў метро называецца *«Плошча Леніна»*. Далей, рухаючыся па вуліцы *Свярдлова* і паварочваючы на

Кірава, ён не абміне і вуліцы *К. Маркса* і *Ленінскую*. Апазіруючы пачуццё гумару мясцовых жыхароў, наш гасць апынецца на *Кастрычніцкай* плошчы і, павярнуўшы на вуліцу *Энгельса*, захава хутчэй пакінуць горад памяці, на жаль, пераможцам рэвалюцыі і незбытнага камунізму...

Нехта скажа, што гісторыю трэба помніць, якой бы яна ні была. Згодна. Але чаму нейкая аднабокая гэта гісторыя ў нас выходзіць. Быццам да 1917 года і жыцця не было на гэтай зямлі – не тое што слаўных, гераічных падзей і выдатных асоб. Перакос, ды яшчэ які! І ён міжволі кідаецца ў вочы, хоць мінчане, здаецца, даўно ўжо звыкліся з гэтым абсурдам.

Скажыце, што талковае можна пабудаваць на падмурку з перакосам? Ці, калі параўноўваць вуліцы з крываноснай сістэмай, то якое жыццё могуць падтрымліваць састарэлыя жылы з няздатнай крывёю?

Інга БАРАДЗІНА,
«Народная воля»

Пераклад з рускай мовы

Скульптурныя навіны

Зубр ёсць зубр

Якія сімвал, значэнне ўяўляў гаспадар нашых лясоў зубр, яшчэ ў XVI стагоддзі бліскача апісаў паэт Мікола Гусоўскі ў паэме «Песня пра зубра». Але, безумоўна, найбольшае пра-

ва маюць ганарыцца гэтай магутнай жывой істотай брэсцкія насельнікі, якія жывуць побач. Яны і ўганаравалі свайго земляка ў сімвале – на мяжы Мінскай і Брэскай абласцей каля вёскі Петкавічы Баранавіцкага раёна ўстанавілі металічную скульптуру з выявай зубра. Ва ўганараванні выявілася вялікая павага: выява і высяка, і важкая – 20 метраў і 76 тон, што падкрэслівае яе магутнасць і веліч. Брэсцкія насельнікі жадаюць бачыць выяву зубра і на гербе вобласці.

Імя беларускага рэлігійнага, палітычнага і культурна-асветнага дзеяча, рэдактара часопіса «Хрысціянская думка» Адама Станкевіча (1891–1949) паціху вяртаецца з небыцця. Ужо надрукаваны яго многія працы, напісаны пра яго артыкулы, успаміны. Да друку рыхтуецца і кніга ягоных твораў. Да вайны Адам Станкевіч пэўны час жыў у Слоніме і вёў богаслужэнне ў касцёле бернардынак, які знаходзіцца ў цэнтры горада. А выслалі яго сюды з Вільні за тое, што быў беларускім святаром і вёў службу на беларускай мове.

Адам Станкевіч у Слоніме

Так, 27 снежня 1938 года выехалі з Вільні высленыя з прыгранічнай паласы на пяць гадоў рашэннем віленскага ваяводы ксёндз Адам Станкевіч, ксёндз Уладзіслаў Талочка і інжынер Адольф Клімовіч. Уладзіслаў Талочка пасяліўся ў Беластоку, Адольф Клімовіч – у Варшаве, а Адам Станкевіч – у Слоніме. Праўда, ён яшчэ паспеў перад высяленнем выдаць у Вільні сваю чарговую кніжку «Беларускі хрысціянскі рух». Новы 1939 год ксёндз Адам Станкевіч сустрэў у Слоніме. Акрамя службы ў касцёле бернардынак (служыў па-польску, па-беларуску польскія ўлады не дазволілі), шмат пісаў на роднай мове, перапісваў-

ся з беларусамі з Вільні, Беластока, Варшавы, Прагі, Мінска, Санкт-Пецярбурга і іншых гарадоў. У Слоніме Адам Станкевіч напісаў вялікую працу «З літуанізмаў у беларускай мове» і надрукаваў яе ў алфавітным парадку ў некалькіх нумарах квартальніка «Калосьсе». Праца гэтая выклікала вялікі рэзананс.

Жывучы ў Слоніме, Адам Станкевіч пільна сочыў за выходам новых беларускіх кніг. 27 красавіка 1939 года ён піша грунтоўную рэцэнзію на кніжку беларускага паэта і даследчыка Хведара Ільяшэвіча «Друкарня дома Мамонічаў у Вільні (1575–1622)» і друкуе яе ў часопісе «Калосьсе» (1939, № 2). Крытык спыняецца на кожным з пяці раздзелаў працы Хведара Ільяшэвіча, указвае на іх каштоўнасць і значэнне.

«Кніжка Хв. Ільяшэвіча – гэта значны ўклад у маладую беларускую навуку. Агульнай, аднак, нястачай кніжкі зьяўляецца нявыразны яе воблік беларускі. Мамонічы – гэта беларускія патрыёты і беларускія культурнікі, і кніжкі іх прызначаны для беларускага народу. Тымчасам гэта ў Хв. І. ня толькі што з націскам не адзначана, але нават як-бы сарамліва прыхавана пад бліжэй неазначанымі тэрмінамі: «Русь, рускі, патрыёт, Вял. Кн.



Літоўскае» і інш. Я разумею, што да гэткай «саромлівасці», што да беларускасці прымушалі аўтара абставіны, у якіх праца была пісана і выдава. Затое цяпер аўтар павінен сваю цэнную працу пералажыць на беларускі язык, паставіць «беларускія крокі» над усімі «і», раскрыць усе «дужкі», паставіць, дзе трэба, «беларускія націскі» і... па-беларуску выдаць. Але хто выдасць? Гэтая кніжка мусіць праявіць сваю беларускую «душу» і мусіць прыадзецца ў сваю беларускую «вопрадку».

За слонімскі перыяд жыцця кс. Адама Станкевіча быў напісаны яшчэ шэраг артыкулаў і рэцэнзій. Тут, у Слоніме, ён дапамог мясцоваму паэту Анатолію Іверсу (Івану Міско) наладзіць сувязі з Вільняй на конт выдання яго першага паэтычнага зборніка «Песні на загонах». Пра гэта пры жыцці не раз раскажыў мне ў Слоніме наш старэйшы паэт. Яны сустрэліся ў Слоніме ў 1939 годзе. І была на гэта нагода. Выдавецтва «Калосьсе» рыхтавала да друку зборнік вершаў Анатолія Іверса «Песні на загонах». Рэдактар выдавецтва Ян Шутовіч, ведаючы, што паліцыя на вёсцы правярае, а часам і забірае карэспандэнцыю, карэктурныя лісткі зборніка прыслаў у касцёл у Слоніме Адаму Станкевічу, а паэту напісаў пісьмо, каб той абавязкова зай

шоў да ксяндза, што Іверс і зрабіў.

Гаспадар доміка, які знаходзіўся на касцельнай тэрыторыі, сустрэў слонімскага паэта ў сваім пакоі па-хатняму, без сутаны:

– Ведаю, ведаю пра Вас. Вось карэктура Вашай кнігі, уважліва прачытайце і зрабіце папраўкі, калі знойдзеце памылкі.

Малады Анатоль Іверс усхваляваўся, убачыўшы надрукаваныя на лістках свае вершы. Вочы сталі вільготнымі, і ён хутчэй па памяці, чым зрокава, пачаў чытаць вершаваныя радкі. Сям-там на палях ужо былі вынаскі літар, зробленыя Адамам Станкевічам. Першы раз слонімскі паэт спасцігаў карэктурную мудрасць і бадай не знайшоў ні адной незаўважанай і непапраўленай памылкова набранай у тэксе літары. Пасля яны яшчэ доўга гутарылі, а напрыканцы сустрэчы Адам Станкевіч спытаў, ці надакучае паліцыя.

– Яшчэ як дакучае, – сказаў Іверс, – лазіць па пятах, забірае з паштовага агенцтва беларускія і ўкраінскія газеты. Арыштоўвае хлопцаў перад святам, рэдка абыходзіцца без катаванняў у дэфензіве. Забараняе ставіць беларускія спектаклі...

– Вось што, браток, не трэба лезці на ражон, – параіў Адам Вікенцэвіч. – Хоць, праўда, і я не ўсцяроўся, бачыце, саслалі з Вільні ў Слонім. І тут не дазволілі ў касцёле праводзіць службу на беларускай мове...

На развітанне Адам Станкевіч запрасіў слонімскага паэта заходзіць часцей. Але больш ім сустрэцца не ўдалося, хоць пражыў ён у горадзе над Шчарай амаль год. На працягу года Адаму Станкевічу і Адольфу Клімовічу з Варшавы адзін раз усе ж дазволілі наведаць Вільню. Гэта адбылося ў 1939 годзе на велікодныя святы. А восенню таго ж года са Слонімам Адам Станкевіч развітаўся назаўсёды.

Сяргей ЧЫГРЫН





Часта ў маскоўскім і ў нашым, найчасцей, незалежным друку можна сустрэць спісы, што складаюцца рэдакцыямі нібыта ў выніку шырокіх апытанняў, скажам, пра самыя вядомыя ці папулярныя выданні не толькі апошняга часу, але і мінулага стагоддзя. У больш-менш дасведчанага чытача часамі гэтыя спісы пераможцаў выклікаюць, мякка кажучы, здзіўленне: у спісе лепшых твораў мастацкай літаратуры XX стагоддзя вы можаце не пабачыць такіх майстроў, як Л. Талстой, А. Чэхаў, М. Шалахаў, Я. Купала і Я. Колас, затое “кнігай стагоддзя” могуць назваць звычайную халтуру, як па тым жа тэлебачанні пошласць – “народным, сусветным кіно”, “кіно стагоддзя”.

Летась не выцерпеў, пагартаў розныя энцыклапедыі па беларускай мове, культуры і гісторыі: а што ў нас з выданняў можна назваць вызначальнымі? І што здзівіла, але ўжо хораша: у 2003 годзе было шмат юбілеяў выданняў; многія з іх не проста юбілейныя, а з тых, без якіх магло б і не быць беларускай нацыі з яе самабытным духоўным жыццём.

КНІГІ

Да XV стагоддзя ў духоўным жыцці нашага людзю значную ролю адыгрывалі рэлігійная літаратура, запазычаныя і арыгінальныя летапісы (у 1446 годзе ўжо з’явіўся першы агульнадзяржаўны летапісны звод ВКЛ), якія вывучалі, перапісвалі, перараблялі, каб ведаць сваю гісторыю, культуру, надаць ім сваю канцэпцыю. Многіх аўтараў, перапісчыкаў мы не ведаем. Але XVI стагоддзе мяняе сітуацыю – развівае кнігавыданне і становяцца вядомымі імёны аўтараў ды выдаўцоў – буйнейшых вучоных, культурных дзеячаў свайго часу.

Вось сёе-тое з майго спісу з 2003 года:

495 гадоў таму, 2, 9, 19 студзеня, у жніўні 1518 года Ф. Скарына працягвае выдаваць Біблію. З 6 жніўня 1517 па 15 снежня 1519 выпусціў 23 яе кнігі. Выступіў перад землякамі і цывілізаваным светам як перакладчык, рэдактар, гісторык, філосаф, пісьменнік, мастака-фарміцель, друкар-паліграфіст, знаўца беларускай літаратурнай мовы, краязнавец і пачынальнік энцыклапедычнай навукі.

480 гадоў таму, у 1523 го-

А ваш погляд?

Выданні, якія абладзілі нас

дзе, М. Гусоўскі выдае “Песню пра зубра”, дзе знаёміць Еўропу з беларускай прыродай, гісторыяй і культурай. (У тым жа XVI стагоддзі С. Будны выдае ў Нясвіжы “Катэхізіс”, па якім пэўны час вывучалі беларускую мову, а В. Цяпінскі каля Лепеля – “Евангелле” на царкоўна-славянскай і беларускай мовах са сваёй прадмовай, а ў XVII стагоддзі, у 1618-м годзе (395 гадоў таму), С. Рысінскі – у Любчы – фальклорны зборнік, дзе 1800 мясцовых беларускіх прыказак параўнаў з лацінскімі, нямецкімі, італьянскімі і іншымі. У XVII стагоддзі – яшчэ яркія творы: “Прамова Мялешкі” і “Ліст да Абуховіча”, што надавалі новы імпульс грамадскаму жыццю, народнасць і дэмакратызм беларускай літаратуры).

180 гадоў (можа, і меней) ананімнай паэме “Энеіда наыварат” (пасля 1812 – на самым пачатку 1830-х) – твору, які пас-



ля змрочнага ў антыбеларускасці XVIII стагоддзя, яшчэ цяжэйшага пачатку XIX, заклаў асновы новай беларускай літаратуры. Адзін з першых беларускіх твораў – верш “Дзеванька” – быў напісаны Я. Бар-

шчэўскім у 1809 годзе, 195 гадоў таму. Пазней іхнія традыцыі прадоўжаў ананімная паэма “Тарас на Парнасе” і першы прафесійны беларускі пісьменнік В. Дунін-Марцінкевіч.

95 гадоў таму, у 1908 годзе, пабачыў свет першы зборнік паэзіі Я. Купалы “Жалейка”, што азнамяноўваў пачатак новага этапу развіцця беларускай паэзіі.

90 гадоў таму, у 1913 годзе, М. Багдановіч выдаў свой першы зборнік “Вянок” і ў юным узросце пашырыў, паглыбіў межы, жанры беларускай паэзіі.

80 гадоў таму, у 1923 годзе, Я. Колас ажыццявіў першае выданне сваёй неўміручай паэмы “Новая зямля”, як усімі прызнана, – паэтычнай энцыклапедыі жыцця беларусаў на мяжы XIX–XX стагоддзяў.

газеты, якая рашуча крытыкавала грабежніцкую палітыку царскага ўрада пасля рэформы 1861 года ў адносінах да вёскі і сялян, распрацоўвала нацыянальна-дзяржаўную канцэпцыю беларускага народа.

85 гадоў таму, у 1918 годзе, у Пецярбургу пачала выходзіць першая савецкая газета на беларускай мове, орган савецкага Беларускага нацыянальнага камісарыята.

Як вядома, на год раней, у 1917 годзе, у Мінску з’явілася газета “Вольная Беларусь”, якая спачатку выступала за культурна-нацыянальную і дзяржаўную аўтаномію Беларусі ў складзе будучай дэмакратычнай федэратыўнай Расіі. Пасля абвешчання БНР газета пачала выступаць за незалежную дэмакратычную Беларусь. “Дзянніца” асвятляла падзеі ў Савецкай Расіі, вяла культурна-асветную работу сярод бежанцаў-землякоў і рыхтавала глебу для ўтварэння БССР – беларускай дзяржавы на савецкай платформе. Адзін з яе рэдактараў Зм. Жылуновіч (Цішка Гартны) у 1919 годзе стаў першым старшынёй беларускага ўрада.

Генадзь ДОЙЛІД

Р. С. Зразумела, спіс асноўных творчых для нашага народа, юбілейных у 2003 годзе кніжна-газетных выданняў няпоўны. Можна (трэба) і іншыя рэчы прызнаць неабходнымі.

І сёлетні 2004 год – не выключэнне. Таксама шмат юбілейных, важных выданняў. І, мабыць, новы спіс варта пачаць з Першага статута ВКЛ, які нашы цывілізаваныя продкі годна паказалі сабе і Еўропе ў 1529 годзе, гэта значыць 475 гадоў таму.

Якія вашы думкі і погляды, дапаўненні?

ГАЗЕТЫ

140 гадоў таму, у 1863 годзе, выйшаў першы нумар “Музыкай праўды” К. Каліноўскага – першай нелегальнай і дэмакратычнай беларускамоўнай

Музычны поспех

З Італіі — з багіняй Нікай

У далёкі італьянскі горад ансамбль акардэаністаў “Туці” Беларускага дзяржаўнага ўніверсітэта культуры летась накіраваўся трэці раз. У Кастэльфідардо, у многім вядомым дзякуючы сваім фабрыкам, якія выпускаюць прыстойныя акардэоны, мясцовая асацыяцыя музычнай прамысловасці наладзіла і штогод праводзіць міжнародны конкурс.

Раней “Туці” прыязджаў у Кастэльфідардо ў 2000 годзе. І задаволіўся другім месцам. Да перамогі не хапіла ўсяго трыццаць тры сотыя бала.

Пасля той паездкі ансамбль цалкам аднавіўся. За яго пятнаццацігадовую гісторыю гэта быў ужо чацвёрты склад. Дзяўчынкі падабраліся не толькі таленавітыя, але і эмацыянальныя, з прайвай радасці і засмучэння за свае поспехі і няўдачы. Менавіта такія і патрэбны былі Лідзіі Аляксандраўне Сухаваравай (мастацкаму кіраўніку

ансамбля), каб ажыццявіць мару і стаць пераможцамі ганаровага міжнароднага конкурсу.

Вялікую ўвагу Сухаварава ўдзяліла складанню той 25-хвіліннай праграмы, якую заснавальнікі конкурсу прапаноўвалі паказаць аўтарытэтныму інтэрнацыянальнаму журы пад кіраўніцтвам Луіджы Даноры – прарэктара кансерваторыі імя Джузепе Вердзі ў Турыне.

Мастацкі кіраўнік, параіўшыся са сваімі выхаванцамі, вырашыла: “Туці” будзе выступаць у катэгорыі “Лёгкай



музыка” – адной з чатырох, якія прапаноўваліся ўдзельнікам фестывалю, на якім былі пасланцы амаль усіх краін Еўропы, з Бразіліі, ЗША, Кітая... У рэпертуары “курс” узялі на творы беларускіх аўтараў і аранжыроўшчыкаў. Падрыхтавалі зусім новую

праграму. Увагу запынілі на “Карнавал Венецыі” (аранжыроўку на мяжы класічнай і лёгкай музыкі зрабіў кампазітар Сяргей Яновіч), двух вельмі складаных па апрацоўцы творах Васіля Глубачэнкі – калегі Сухаваравай па ўніверсітэце культуры, сюіце самабытнага аўтара з Мазыра Валерыя Сярэбранікава, версіі мелодыі “Вочы чорныя”, што складалася з твораў Р. Вюртнера і А. Ван-Дама. А на завяршэнне выступлення ансамбля Л. Сухаварава прытрымала карэла-фінскую польку ва ўласнай апрацоўцы.

У Італію паехалі дзяўчаты-акардэаністкі: Людміла Абравец, Ганна Анцыферава, Ксенія Сірая, Вольга Аніськовіч, Юля Стасевіч. А разам з імі тры юнакі: Алег Вайтулевіч, які аддае перавагу ўдарным інструментам, і два бас-гітарысты – Сяргей Бурдзееў і Кастусь Варановіч. Па накаванасці “Туці” павінны

былі выступаць другімі. Але выпадкова ці наўмысна тыя, хто меўся выступаць на адкрыцці акардэаністаў у намінацыі “Лёгкай музыка”, запазніліся. Заснавальнікі конкурсу пацікавіліся: а ці рызыкнуць беларусы пачаць першымі? Рызыкнулі.

Калі яны выходзілі на сцэну, некаторыя члены журы (па расказах групы падтрымкі нашага ансамбля) глядзелі на юных акардэаністаў крыху насцярожана і нават з ухмылкаю. Маўляў, што гэта за фотамадэлі, якія пераблыталі подыум-памост са сцэнаю, з якой гучаць сур’ёзныя музычныя творы? Пасля выканання двух твораў выраз на тварах членаў журы пачаў мяняцца – ад здзіўлення да ўражання і нават адкрытага захаплення. А калі, развітваючыся, “Туці” выканаў заліхвацкую карэла-фінскую польку, то пальцы дзяўчат так шпарка бегалі па клавішах акардэонаў, што за імі нельга было ўсачыць...

Наш ансамбль атрымаў галоўны прыз – трыццацісантыметровую статуэтку ў выглядзе багіні Нікі, якая накрывае сваімі крыламі акардэон.

Перамога ў ганаровым міжнародным конкурсе – важны этап у творчым шляху выпускніцы Магілёўскага музычнага вучылішча і Беларускай дзяржаўнай кансерваторыі (клас прафесара Міхаіла Солапава) Лідзіі Сухаваравай. Яна дабілася таго, пра што марыла.

Леанід ЮНЧЫК, «Рэспубліка»

НА ЗДЫМКАХ: гэтыя дзяўчаты прыгажуні сталі лаўрэатамі міжнароднага конкурсу; узнагарода, якую зававаў ансамбль.

Ад рэдакцыі. Ганарымся вамі, Лідзія Аляксандраўна і Людміла, Ганна, Ксенія, Вольга, Юля! Малайцы! А для чытачоў напамнім, што італьянскае слова “туці” літаральна азначае “ўсе”, гэта значыць выкананне музычнага твора ўсім складам аркестра або хору.





Любоў генія

Да 205-х угодкаў Адама
Міцкевіча

Адам Міцкевіч – сусветна вядомы творца, які нарадзіўся, узрос на Наваградчыне, увабраў душой красу нашай прыроды, народных паданняў, песняў.

Драма яго чалавечага лёсу ў тым, што нашмат болей гадю ён пражыў у выгнанні, у эміграцыі, чым на радзіме. Вінаваты ў тым палітычны рэжым самаўладдзя тагачаснай царскай Расіі, Расійскай імперыі. Драма Беларусі ў адносінах да Міцкевіча ў тым, што яна была бяспраўная, і мова наша родная не была прызнаная; Міцкевіч ствараў свае шэдэўры на польскай мове, у выніку чаго ва ўсіх даведніках ён і дагэтуль называецца польскім паэтам.

Але дух яго твораў – ліцьвінскі, гэта значыць, беларускі. Большасць вобразаў і матываў паэзіі была падказана Міцкевічу жыццём нашага народа, яго гераічнай і драматычнай гісторыяй, яго каласальнай вусна-паэтычнай спадчынай. На беларускім фальклоры заснаваныя вядомыя балады і рамансы, сярод якіх «Свіцязь», «Свіцязьнік», «Курганок Марылі», «Лілея», «Рыбка», «Тры Будрысы», асобныя часткі паэмы «Дзяды». З гісторыі Вялікага княства Літоўскага ўзяў Міцкевіч сюжэты сваёй «літоўскай» аповесці «Гражына» і «Конрада Валенрода». У паэтычнай эпіпеі «Пан Тадэвуш» мы знаходзім цэлую

галерэю яркіх вобразаў мясцовай шляхты, бачым цудоўную панараму народнага жыцця, чароўныя краявіды Наваградчыны, Налібоцкае пушчы. Яго інтымная лірыка асветлена глыбокім і трапяткім пачуццём кахання да беларускай дзяўчыны Марылі Верашчакі, якую называе ён (на паэтычны лад) Лаурай. У яго творах увекавечаны нашыя геаграфічныя найменні: Свіцязь, Нёман, Плузыны, Наваградск, Нясвіж, Вілля, Літва; вялікія князі ВКЛ; Айчына, край дзяцінства, паўсюль прысутнічае беларускі каларыт – усё тое, без чаго Адам Міцкевіч не ўспрымаецца, гэтак жа, як без беларусізму не ўспрымаецца і яго польская мова. Словам, уся творчасць слыннага сына нашае зямлі прасякнута шчырай сыноўскай любоўю да Бацькаўшчыны і настальгіяй па ёй. Гэта добра адчуваецца і ў прапанаваных чытачам газеты творах генія ў маім перакладзе на беларускую мову.

Васіль ЖУКОВІЧ



Васіль ЖУКОВІЧ Акраверш

Адам Міцкевіч, геній светлы, знаны,
Дар Божы цябе ўславіў на ўвесь свет.
Ах польскамоўны любі наш паэт!
Між іншым толькі польскім скрозь
названы.

Мы ведаем: Літвой¹ зачараваны,
Ішоў па свеце з вобразам яе...
Цябе нам не стае – час настане,
Каб стаў краінай нашаю прызнаны.
Еўропа і свет ці знаюць, дзе ты рос?
Выгнаннік быў: цару ж не спадаўся –
І лёс выгнанніка да скону нёс.
Чаму ж і пасля скону ім застаўся?

14 верасня 2003 г.

Адам МІЦКЕВІЧ Да Нёмана

Нёман родны ты мой, запаветны,
дзе воды,
Што калісь я ў дзіцячыя чэрпаў далоні,
А пасля заплываў з імі ў дзікія тоні –
Неспакойнаму сэрцу шукаў прахалоды?!

Тут Лаура глядзелася ў лостра прыроды,
Валасы заплятала, уквечвала скроні;
Мілы вобраз яе ў тваім срэбным улонні
Скаланаў я слязою захаплення й лагоды.

Запаветны мой Нёман, крыніцы дзе тыя,
З імі пшасце, надзеі, прыветлівасць лёсу?
Дзе маленства лятункі і цуды-дзівосы?

Дзе юнацтва бурлівага дні залатыя?
Дзе Лаура мая? Дзе сябры дарагія?
Усё прайшло, а чаму ж не прайшлі мае слёзы?

Добры дзень

Дзень добры!.. Ты йшчэ спіш... Удзячны
я імгненню:
У райскіх у садах яшчэ твой дух лунае
І заадно твой лік анёльскі ажыўляе,
З аблокаў сонца так ідзе ды шле праменні.

Дзень добры! Ўжо ў вачах праменьчык
абуджэння.
Дзень добры! Ўжо святло спакойнай
разбурэае,
У вокнах у цябе прыветна сонца грае.
Дзень добры! Я з табой, стаю у багавенні.

Сваёй красой маю ты смеласць адбіраеш.
Цяпер хачу адно надзею мець такую:
З ласкавым сэрцам ты... Тваю руку бяру я...

Дзень добры! Цалаваць руку не дазваляеш,
Мне кажаш адзіці – хай будзе, як жадаеш.
Адзенься і выходзь – дзень добры падарую.

Дабранач

Добрай ночы! Разыдземся ўжо, –
добрай ночы!
Хай сусцешыць цябе сну анёл сінякрылы,
Ноч хай даасць адпачынак вачам тваім
мілым,
Хай лагода паселіцца ў сэрцы дзявоцым.

Добрай ночы! Няхай табе радасць прарочыць
Развітальны гук, ціхі, з чароўнаю сілай,
Грае хай ў тваім слыху, каб ноччу сасніла
Голас мой; хай палашчаць мяне твае вочы!

Добрай ночы! Чакай! Хай прадоўжыцца святла
Вусны, грудзі твае да зары цалаваў бы!
– Добрай ночы! – Ужо слугам знак падала ты?

Уцякаеш, а я ўсё за міг той аддаў бы!
– Добрай ночы! – шкада, што замок
твой зацяты!..
Паўтараю: дабранач! Так спаць і не даў бы.

З крымскіх санетаў

Пілігрым

Ля ног маіх – дастатку і красы краіна,
Благіт над галавой, шмат поруч гоўных твараў;
А ў край далёкі рвецца сэрца з роём мараў
І ў больш далёкіх – на жалы! – часіны.

Літва! Мілей спявалі нашы баравіны,
Чымся Салгіра дзевы і салаўі Байдараў;
Я вяселей таптаў дрыгву тваіх імшараў,
Чым ананасаў экзатычныя мясціны.

Па-рознаму людзей спакуса захапляе.
Што ж, як сляпы, ўдзякаю тут бесперастанку
Па той, што я кахаў, па ёй так прападаю?!

Яна ў краі, дзе мне ўжо больш не мець
прыстанку,
Дзе ўсё нагадвае аб верным ёй каханку;
Ступіўшы на мой след, ці пра мяне згадае?

Перад бурай, снягамі

Пералётныя птахі прад бурай, снягамі
Пакідаюць радзіму з тужліваю песняй.
Не віні іх! Яны паляцяць парой весняй
У напрамку зваротным – сваімі шляхамі.

Голас іх ты пачуеш – выгнанца успомні!
Колькі раз пасля буры засвеціць надзея,
Столькі раз яго дух да цябе зноў на поўнач
Прыляціць, акрылены, не збочыць нідзе ён.

6 красавіка 1829 г.

¹ Літвой называўся край, дзе жылі
ліцьвіны, гэта значыць беларусы. – Айт.

Здраднік ці патрыёт?

(Заканчэнне. Пачатак у № 3.)

Зноў маёнтак пад Вільняй. Зноў перапіска, перамовы. Зноў узаемныя амбіцыі не даюць прыйсці да згоды. А тым часам польскі ўрад заключыў перамір'е з Хмяльніцкім. Яно было неабходна абодвум ваюючым бакам.

У Варшаве пачаўся сойм. 16 снежня 1650 года на ім з'явіўся Януш. Ён злаяў перад каралём захоплены пад Лоевам сцягі і бунчукі казацкіх атрадаў. Сенат вымушаны быў узнагародзіць героя. Ва ўласнасць Радзівіла пераходзяць гарады Себеж і Невель. Кароль жа, са свайго боку, дае яму пасаду староства Барысава. Аднак пры ўсім гэтым манарх вельмі насцярожана ставіцца да «літвіна». Яму даўно ўжо данеслі аб тым, што Радзівіл перапісваецца з гетманам Багданам Хмяльніцкім. Не падабаліся яму незалежны, самаўпэўнены паводзіны нашага земляка. Аднак палітыка ёсць палітыка. І Ян Казімір стараецца палепшыць свае адносіны з найбольш уплывовым «літоўскім» магнатам. Але дасягнуць гэтага хоць з большага яму ўдалося толькі пасля таго, як войскі Багдана Хмяльніцкага напалі на Малдавію. Радзівіл прапаноўвае каралю ўтварыць антыказацкую кааліцыю. Па яго меркаваннях, у гэтую кааліцыю можна ўключыць Рэч Паспалітую, Малдавію, Трансільванію, нават крымскіх татар. Яна Казіміра ўзрадавалі такія перспектывы. Ён не здагадаўся, што галоўнае прызначэнне гэтай кааліцыі (на думку Радзівіла) – не барацьба з казакамі, а сіла, з дапамогай якой можна прымусіць Польшчу скасаваць унію з Вялікім княствам Літоўскім.

Януш зноў ідзе на Кіеў. І зноў – бітва пад Лоевам. 16 ліпеня 1651 года яго войска сутыкнулася з казацкімі загонам, якімі кіраваў атаман Нябаба. Ён перахапіў і амаль цалкам знішчыў пры пераправе два палкі Радзівіла. Потым добра «разжыўся» ў абозе. Усё гэта дало яму магчымасць у рэальны час Багдану Хмяльніцкаму распусціць бітву як сваю перамогу. Але на самай справе перамагло войска Радзівіла. Сведчаннем з'яўляецца тое, што праз некалькі дзён пасля гэтай бітвы войска Радзівіла захапіла Чарнігаў, затым і Кіеў. Праўда, хутка гэты горад давялося пакінуць, бо жыхары падпалілі яго. Аднак перш чым выйсці з палаючага горада, Януш даручыў свайму мастаку перамяляваць фрэскі на сценах Сафійскага сабора.

Януш накіраваўся на злучэнне з польскім войскам. Прыбыў ён у іх лагер чацвёртага верасня. Планаваўся, што аб'яднаныя сілы Кароны і Княства змогуць разбіць войска Хмяльніцкага. Аднак кароль не рашыўся на гэта. 29 верасня ён заключыў у Белай Царкве мір з Багданам Хмяльніцкім.

Гэла аб рашучых дзеяннях Радзівіла пракацілася па ўсёй краіне. Яго параўноўвалі з палкаводцамі старажытнасці. На вуліцах натоўп крычаў яму: «Віват!». На сойме, які адбыўся ў Варшаве ў лютым наступнага года, ён расказаў аб дзейнасці і кароннага войска, і войска Вялікага княства. Здавалася б, усё выдатна. Але рост аўтарытэту і папулярнасці Радзівіла напалохаў польскіх (ды і не толькі польскіх) магнатаў. Па Варшаве папаўзлі плёткі. Пачаліся інтрыгі. Хтосьці пусціў пагалоску, быццам памёр вялікі гетман літоўскі Ян Кішка. Пачалі вырашаць, каму аддаць гэтую пасаду. Па ўсім выходзіла, што найбольш падыходзіць Януш Радзівіл. Але і кароль, і польскія магнаты пабаяліся зрабіць гэта. Пасада была паабяцана князю Паўлу Сапегу. Гэта настолькі абразіла Януша, што ён раптоўна пакінуў Варшаву. Усцешыла яго, але так і не зменшыла крыўду сустрэча з жывым і здаровым... Янам Кішкам. Радзівіл зразумеў, што падманная вестка аб смерці Кішкі была пушчана кімсьці са зласліўцаў.

Праз год пасля гэтых падзей на сойме ў Брэсце Януш пастараўся расквітацца. Ён запатрабаваў ад Яна Казіміра, каб той менавіта яго прызначыў ваяводам Віленскага ваяводства. Кароль вымушаны быў згадзіцца. У наступным годзе памёр Ян Кішка. Януш пачаў барацьбу за яго пасаду. Кароль доўга ўпартаўся, але ўсё ж пагадзіўся. Так Радзівіл атрымаў у свае рукі дзве галоўныя пасады ў Вялікім княстве Літоўскім.

А тым часам Багдан Хмяльніцкі вёў перамовы з Масквой. 8 студзеня 1654 года ў Пераяславе быў падпісаны дагавор. Украіна добраахвотна ўз'ядноўвалася з Расіяй. Гэта было поўнай нечаканасцю для кіруючых колаў Рэчы Паспалітай, а Вялікаму княству Літоўскаму прынесла страшэнную бяду. Цар Аляксей Міхайлавіч афіцыйна абвясціў вайну. Яго войскі разам з украінскімі казакамі перайшлі мяжу. Пачалася жорсткая вайна. Да таго ж цар вырашыў ў гэтай барацьбе абaperцыцца на падтрымку праваслаўнага насельніцтва княства. Ён разаслаў па ўсёй краіне граматы-звароты да адзінаверцаў. Шэраг гарадоў без

боку адчынілі яму свае брамы. Войскі Вялікага княства Літоўскага цяперлі паражэнні адно за адным. Нават гарнізон Смаленска не змог утрымацца і склаў зброю. Палякі ж, як заўжды, быццам забыліся пра існаванне дагавора аб ваеннай узаемадапамозе. Яны чакалі, калі Вялікае княства Літоўскае аслабне.

Нечаканым быў паварот падзей і для Януша Радзівіла. Ён спрабаваў што-небудзь зрабіць, як-небудзь сабраць сілы ў кулак і адбіць навалу з усходу. Але не змог. Перашкодзілі гэтаму і агульная разгубленасць шляхты, і тое, што ён ужо не быў польным гетманам. Справа ў тым, што наш зямляк паддаўся на настойлівыя просьбы караля і саступіў гэтую пасаду Вінцэнту Гансеўскаму. З тымі войскамі, якія Януш змог «наскрэбіць», ён выступіў супраць рускіх. Бітва адбылася 12 жніўня 1654 года ля невялікага гарадка Шклова. Войскі рускага цара значна пераважалі па колькасці і былі лепей узброены, таму разбілі войскі Радзівіла ўшчэнт. Ішчэ большае паражэнне пацярпеў ён праз некалькі дзён у бітве ля вёскі Шпялэвічы.

Зразумела, што сваімі сіламі не дапамогуць, Януш зноў узяўся за пяро. Ён піша і Багдану Хмяльніцкаму, і Юрыю II Ракочы (сыну свайго старога знаёмага). З'явіўся ў яго і новы адрасат – шведскі кароль Карл Х Густаў. Швецыя валодала ў той час не толькі сваёй сучаснай тэрыторыяй, але і значнай часткай Прыбалтыкі. З іх дапамогай Януш разлічваў утварыць антырускую і антыпольскую кааліцыю. Ён спадзяваўся разбіць захопнікаў з усходу і дабіцца таго, каб Вялікае княства Літоўскае стала поўнаасцю самастойнай дзяржавай. Гэтымі планами Радзівіл падзяліўся з Гансеўскім і літоўскімі сенатарамі. Але не знайшоў паразумения. Раз'юшаны Януш вырашыў працягваць барацьбу з рускімі, і войска Вялікага княства накіравалася да Магілёва. Горад аблажылі і спрабавалі захапіць. Але не змаглі і ў маі 1655 года адступілі. Рускія ж войскі ў гэты час развіталі свае поспехі. Амаль уся Беларусь была захопленая. Здалася нават Вільня.

У гэты ж час на Польшчу напала Швецыя. Шведы засталі зусім не падрыхтаваную да абароны краіну і за некалькі месяцаў захапілі амаль усю яе тэрыторыю. Дарэчы, Багдан Хмяльніцкі заключыў з імі саюз і кінуў казацкую кавалерыю «на ляхаў». Януш Радзівіл з групай папчлікаў вырашыў скарыстаць гэтую акалічнасць. 18 жніўня 1655 года ім было падпісана пагадненне аб пераходзе Вялікага княства Літоўскага ад уніі з Польшчай да уніі са Швецыяй. Пагадненне падкрэслівала, што гэта аб'яднанне раўнапраўных партнёраў, а не падначаленне адной дзяржавы другой. Сярод іншых яго пунктаў можна назваць такія, як свабода голасу, веравызнання. Адзін з пунктаў прадугледжваў узаемадапамогу у выпадку вайны, але была зроблена заўвага: «... выключваючы караля і Карону Польскую» (г.зн. Польшчу. – М. Б.).

Узрадаваны гэтай падзеяй, шведы абяцалі саюзнікам ледзь не залатыя горы, прынамсі, забяспечыць іх зброяй, порахам і іншымі неабходнымі рэчамі. Абяцалі выплачваць жалаванне, даваць грошы на харч. Войска падтрымала князя Радзівіла, было гатовое хоць зараз выступіць у паход. Але шведы свае слова не стрымалі. Не было ад іх ні грошай, ні пораху, ні падтрымкі. Усё гэта выклікала абурэнне і гнеў. Успыхнуў бунт. Януш застаўся без арміі. Адданымі яму засталіся толькі тысячы ваяроў. Ды і тыя былі іншаземнымі наёмнікамі, якія служылі за грошы. Але наш зямляк не апусціў рукі. Невядома, на што ён спадзяваўся. Можна, на фартуну, можа, на сваё абаяне, а можа, усё ж на дапамогу адзінаверца – караля Карла Х Густава. Януш Радзівіл вырашыў змагацца з бунтаўшчыкамі. Ён заняў тыкоцкіны замак і пачаў рыхтаваць яго да абароны. Але... Сярод тых, хто застаўся з неўтаймоўным князем, былі і яго ворагі. 12 снежня 1655 года Януш раптоўна памірае. Пасля смерці на яго целе выступілі чорныя плямы. Гэта яскрава сведчыць аб тым, што князь Радзівіл быў атручаны.

Так у невялікім замку скончылася жыццё славутага князя. У апошні раз прадстаўнік магнатнага магнацкага роду Радзівілаў зрабіў спробу ліквідаваць тую памылку, якую зрабілі магнаты Вялікага княства Літоўскага (у тым ліку і яго продкі), заключыўшы Люблінскую унію.

Гэта была вельмі супярэчлівая асоба. У ім спалучаліся і фамільная ганарыстасць, і гарачы патрыятызм, і вялікія веды, і жорсткасць... Аднак, дзякуючы намаганням такіх асоб, гісторыя рухаецца наперад.

Мікола БАГАДЗЯЖ,
гісторык



Калекцыянерам, і не толькі

Чайка – на манеце

Перад самым Новым годам Нацыянальны банк Рэспублікі Беларусь зрабіў своеасаблівы падарунак нумізматам – выпусціў памятнаыя манеты “Нацыянальны парк “Браслаўскія азёры”. Чайка-кльгун” з серыі “Нацыянальныя паркі і запаведнікі Беларусі” – сярэбра-

ную і медна-нікелевую рознымі наміналамі (20 рублёў і 1 рубель), вагою і сплавам.

На адваротным баку манет размешчаны: у цэнтры частцы – рэльефная выява чайкі-кльгуна на фоне азёрнай паверхні, па крузе надпіс “Браслаўскія азёры”; унізе – надпіс “Чайка-кльгун”.



Гродзенскія ўзоры

У 2004 годзе спаўняецца:

Эпімах-Шыпіла Уладзіслаў Ігнатавіч (1864–1914), дзеяч культуры, удзельнік культурна-асветніцкага руху беларусаў у Пецярбургу – 140 гадоў з дня нараджэння.

“Полоцкіе епархіяльныя ведомости”, штотыднёвае выданне, орган Полацкай праваслаўнай духоўнай кансісторыі (Віцебск; 1874) – 130 гадоў з пачатку выдання (з перапынкам).

Бязродная Яўгенія Рыгораўна (1874, Мсціслаў – 1942), расійская і беларуская скрыпачка, кампазітар, педагог – 130 гадоў з дня нараджэння.

Завадскі Фелікс Феліксавіч (1874, Вільня – 1940), друкар, выдавец – 130 гадоў з дня нараджэння.

Піліпаў Іван (сапр. Нялепка Язэп Піліпавіч; каля 1879, Гродзен. р-н – пасля 1920), пісьменнік, публіцыст, перакладчык – 125 гадоў з дня нараджэння.

Кумельскі Уладзімір Уладзіміравіч (1884–1939), акцёр, рэжысёр, заснавальнік рускага тэатра на Беларусі, заслужаны артыст Беларусі, заслужаны дзеяч мастацтваў Беларусі – 120 гадоў з дня нараджэння.

Пачопка Баляслаў Антонавіч (1884, Віцеб. губ. – 1940), культурна-асветніцкі і рэлігійны дзеяч – 120 гадоў з дня нараджэння.

Мільчын Ісаак Іосіфавіч (1894–1943), графік, член першай арганізацыі мастакоў Беларусі – 110 гадоў з дня нараджэння.

Мазалеўскі Іван Герасімавіч (1894, Мастоўс. р-н – 1984), беларускі народны казачнік – 110 гадоў з дня нараджэння.

Петрашкевіч Альфонс Баляслававіч (1894, Віленшчына (?) – 1918), пісьменнік – 110 гадоў з дня нараджэння.

Васілеўскі Мікалай Пятровіч (1904–1937), графік, жывапісец – 100 гадоў з дня

нараджэння.

Семашкевіч Раман Мацвеевіч (1900 ці 1904, Маладзеч. р-н – 1937), жывапісец, графік, скульптар – 100 гадоў з дня нараджэння.

Шукайла Паўлюк (Павел Захаравіч; 1904, Берастав. р-н – 1939), пісьменнік, крытык – 100 гадоў з дня нараджэння.

Басінкевіч Паліна Самуілаўна (Поля; 1914, Мінск – 1942), актрыса – 90 гадоў з дня нараджэння.

Беларускі народны хор пад кіраўніцтвам У. В. Тэраўскага, адзін з першых беларускіх хараваых калектываў (Мінск; 1914) – 90 гадоў з часу стварэння.

Сямашка Мікола (Мікалай Пятровіч; 1914, Полац. р-н – 1941), паэт – 90 гадоў з дня нараджэння.

“Авадзень”, часопіс гумару і сатыры (Вільня; 1924–1933) – 80 гадоў з пачатку выдання.

“Беларуская навука” (да 1996 г. “Навука і тэхніка”), кніжна-часопіснае выдавецтва (Мінск; 1924) – 80 гадоў з часу заснавання.

“Летапіс друку Беларусі”, штотыднёвы дзяржаўны бібліяграфічны паказальнік (Мінск; 1924) – 80 гадоў з пачатку выдання.

Бабруйскі краязнаўчы музей (1924) – 80 гадоў з часу заснавання.

Беларускае таварыства інвалідаў па зроку, грамадская арганізацыя (1924) – 80 гадоў з часу заснавання.

Мінскае дзяржаўнае музычнае вучылішча імя М. І. Глінкі, сярэдняя спецыяльная навучальная ўстанова (Мінск; 1924) – 80 гадоў з часу заснавання.

Музей Беларускага Палесся (Пінск; 1924) – 80 гадоў з часу заснавання (адкрыты ў 1926 г.).

(Працяг будзе.)

Існуе павер’е, што хлопца можна прываражыць. І мне захацелася правесці магію такіх чар, але не было часу, ды і належнай кандыдатуры. Сяброўкі ж напярэджвалі, што можна натрапіць на такіх прыварожаных, што будуць потым бегаць за табой, насіць кветкі, чакаць-вартаваць каля пад’езда...

Паверыце ці не?

Чары ёсць!

Да якіх толькі хітрыкаў не звярталіся дзяўчаты: паілі суджанага “прываротным напоём”, выкрыквалі ў акно закліцці на заходзе сонца, узгадвалі яго імя ў пэўны час... Адна нават не пашкадавала грошай і купіла самую сапраўдную “Кнігу для варажбы”.

Глядзела я на ўсё гэта з вялікай цікаўнасцю і з пэўным недаверам. Але цікаўнасць перамагла. Ну што ж, прычаруем! А можа, і сапраўды каханы знойдзецца? Я пачала ўзгадваць імёны ўсіх хлопцаў, якіх ведала, ды ні адзін з іх не падыходзіў на ролю суджанага.

Я ішла па вуліцы і ўбачыла Яго – хлопца, пра якога марыла, здаецца, ўсе жыццё. Дарчы, сустракаліся мы з ім амаль кожны дзень, але глядзела я на яго зусім не так, як цяпер. Убачыла яго позірк, усмешку. Не

ведаю чаму, але мне падалося, што менавіта ён – мой суджаны, вартая, так сказаць, асоба для варажбы.

Вырашыла не перабольшваць – выбрала самае простае для прываблівання. Дзеля гэтага яшчэ раней купіла дзве свечкі з воску і карабок запалак. Свой пакой упрыгожыла рознымі люстэркамі і пацёркамі. У пятніцу, роўна апоўначы, запаліла абедзве свечкі. Паводле кнігі трэба было мне глядзець на полымі і ўяўляць, як нашы душы аднаюцца ў адну, а калі свечкі дагараць, зляпіць воск у форме сэрца і насіць з сабою як талісман. Глядзела я на гэтыя два маленькія язычкі полымі, уяўляла, ды... нечакана заснула.

Бах! Хапаюся за лоб, які штось апякло. Расплюшчыла вочы і бачу перад сабой толькі

агромністае полымі, увесь пакой напоўнены дымам: напэўна, свечка, дагараючы, падпаліла пластмасавую талерачку – загарэлася нізкае мяккае крэсельца. Забыўшыся на суджанага, я пачала тушыць агонь. Дзёму, але жоўта-чырвоныя язычкі толькі большаюць. Хапаю нейкую адзежку (як потым высветлілася, свае сінтэтычныя штаны) і пачынаю біць ёй па ўзгаралым крэсле. Але – марна: агонь перакідаецца на штаны. Урэшце я бягу на кухню па вадку...

Пасля начнога пажару мой пакой пазнаць было немагчыма: чорнымі сталі шпалеры, мэбля, фіранкі, кветкі, кнігі – усё. Дыван прапален і з-пад яго, праз дзірку, выглядвае дошчачка паркету. Знікла крэсла. Застаўся толькі настой гары.

Цяжка было патлумачыць начное здарэнне бацькам. Сябры ж прыходзілі паглядзець на “папалішча” як на экспанат у музеі. Што тычыцца хлопца, дык пасля гэтай ночы варажбы мы сталі лепшымі сябрамі. Вось і думаю зараз: можа і праўда, існуюць нейкія чары? Але ж яны, як бачыце, даволі рызыкаваныя.

Наталія КАРАЧУН,
вучаніца 11 “А” класа
СШ № 2 г. Мінска

Малая краязнаўчая энцыклапедыя

Арнамент (ад лац. упрыгожанне) – узор з рытмічна ўпарадкаваных элементаў для аздаблення твораў жывапісу, скульптуры, дэкаратыўна-прыкладнага мастацтва, хатніх прадметаў, архітэктурных збудаванняў. Па-народнаму арнамент называюць аздабай, акрасаю, цацкаваннем. Ён можа выконвацца па-рознаму – тканнем, вышыўкай, пляценнем, накладкаю, наліпкаю, малюнкам і інш. У дэкаратыўна-прыкладным мастацтве арнамент на Беларусі ўжываўся ў розных відах (у тым ліку і на вырабах з рагоў і касцей) з часоў позняга палеаліту, пазней, у мезаліце, развіваўся і ўдасканальваўся пераважна ў кераміцы, якая аздаблялася разнастайнымі нарэзкамі, наколамі, грабенчытамі і ямкавымі ўзорамі, часам схематычнымі выявамі людзей і птушак. У бронзавым веку з развіццём касмаганічных культў у арнаменце з’явіліся сімвалічныя выявы нябесных святл, у жалезным веку пашырылася арнаментыцыя вырабаў з металу. Шмат арнаментальных выяў знойдзена на прадметах хатняга ўжытку, творах дэкаратыўна-прыкладнага мастацтва старажытнаславянскіх часоў.

Беларускі арнамент набыў нацыянальную асаблівасць у XIV–XVI стагоддзях. Характэрныя яго рысы найбольш ярка выявіліся ў народным ткацтве і вышыўцы (адзенне, асабліва жаночыя кашулі, фартухі, галаўныя ўборы, поцілкі, ручнікі, абрусы, паясы і інш.), у мастацкай апрацоўцы дрэва, набіванцы, кераміцы. Тканы беларускі арнамент (на тыканне) у большасці геаметрычны па малюнку. Яго асноўныя элементы – варыянты ромба або “круга”, разеткі, прамакутнік, крыж, пасака і іх часткі. Часам геа-

метрычны арнамент у ткацтве спалучаецца з раслінным (кветкі, лісточкі, галінкі, вязь, букет, вазон), высокай дасканаласці дасягнуў у слупкіх паясах і дыванах. Нацыянальна асаблівасць беларускага арнаменту праяўляецца ў мяккіх лініях, разрэдканасці малюнка, у перавазе чырвонага або чырвонага пры ткацтве палатна, чырвонага, сіняга, чорнага, жэліта, карычневага колераў пры ткацтве поцілака. У арнаментальных матывах і колерах адлюстраваны старажытныя вераванні, якія захаваліся ў семантыцы выяў – ваконца, гра-



белькі, сякеры, калодзеж, каравай, ключыкі, колцы, зоркі, сняжынікі і інш., з раслінных узораў – елачкі, кляновы ліст, валашка, лянок, жолуд, сланечнік, кветкі, вазон; з зааморфных – пчолака, гусачка, кажан, павучкі, конік, гусіныя лапкі, валовае вока і інш. Кампазіцыя арнаменту будуюцца на рытмічнай паўторнасці элементаў, часта ў выглядзе бардзюра (на фартухах, ручніках). У мастацкай апрацоўцы дрэва традыцыйныя элементы – нарэзкі, рубчыкі, зубцы, паскі, зігзагі, разеткі, што выпільваліся ці па-рознаму выразаліся. Арнамент упрыгожваў прадметы хатняга ўжытку і вытворчасці – кублы, прасніцы, чаўны, цуркі, качалкі, посуд, табакеркі і інш.



(Працяг будзе.)

Газета зарэгістравана ў Міністэрстве інфармацыі Рэспублікі Беларусь. Рэгістрацыйнае пасведчанне № 2019 ад 19.03.2003 г.
Заснавальнікі: грамадскае аб’яднанне «Беларускі фонд культуры», вытворчае прыватнае ўнітарнае прадпрыемства «Светач», Гілеп Уладзімір Аляксандравіч.

Краязнаўчая газета

Індэкс індывідуальнай падпіскі – 63320
ведамаснай – 633202

Галоўны рэдактар – Уладзімір ГІЛЕП
Першы нам. галоўнага рэдактара
Генрых ДАЛІДОВІЧ.
Адказны сакратар Уладзімір Пучынскі.
Рэдакцыя: Анатоль Бутэвіч, Андрэй Вірчак, Анатоль Грыцкевіч, Алякс Карлюкевіч, Лідзія Кулажанка, Адам Мальдзіс, Вячаслаў Рагойша, Віталь Скалабан, Віктар Хурсік.

Наш адрас:
220029, г. Мінск,
вул. Камунальная
набярэжная, 6.
Тэл. 283 28 26.
E-mail:
kraga@tut.by

Аб’ём рукапісу не павінен перавышаць 10 с.
Аўтарскія рукапісы не рэцэнзуюцца і не вяртаюцца.
Аўтары допісаў у рэдакцыю павядаляюць сваё прозвішча, поўнае імя і імя па бацьку, пашпартныя звесткі, асабістае месца працы, зваротны адрас. Меркаванне аўтараў можаць не адпавядаць пункту гледжання рэдакцыі.
Аўтары нясуць адказнасць за дакладнасць матэрыялаў.

Падпісана па друку:
29.01.2004.
Газета надрукаваная ў друкарні УП «Светач»:
220030, г. Мінск,
вул. Першамайская, 7.
Закла 185.
Тыраж 1050.